

THE CEYLON GOVERNMENT GAZETTE

No. 10,166 — FRIDAY, OCTOBER 20, 1950

Published by Authority

PART I: SECTION (I) - GENERAL

(Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately)

		PAGE	`			PAGE
Proclamations by the Governor-General			Currency Commissioners' Notices			
Appointments, &c., by the Governor-General		1187	Price Orders		11	1202
Appointments, &c., by the Public Service Commission	٠.	1183	Revenue and Expenditure Returns			
Appointments, &c., by the Judicial Service Commission	• •	1188	Miscellaneous Departmental Notices			1204
Other Appointments		1189	•	* *	• •	1201
Appointments, &c. of Registrars	• •	-	Notice to Mariners	• •	• •	
Government Notifications		1192	"Excise Ordinance" Notices	• •	• •	

Part VI published with this Issue contains List of Jurors and Assessors.

Appointments, &c., by the Governor-General

No. 1102 of 1950

G. G. O. No. C 163/49.

IT is hereby notified for general information that in pursuance of the powers vested in him by Section 10 (1) of the Ceylon (Constitution and Independence) Orders-in-Council, 1946 and 1947, HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR-GENERAL has been pleased to appoint Mr. Frederick Christopher William Van Geyzel to the Senate.

By His Excellency's command.

A. C. M. HINGLEY, Acting Secretary to the Governor-General

* Governor-General's Office. Nuwara Eliya, October 17, 1950

No. 1103 of 1950

G. G. O No F. 92/50

THE notification dated October 2, 1950, appearing in Coylon Government Gazette. Extraordinary No. 10,159 of October 2, 1950, is amended to read as follows.—

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR-GENERAL has been pleased to appoint Mr. A. C. M. HINGLEY, Additional Secretary to the Governor-General, to be Acting Secretary to the Governor-General with effect from October 2, 1950; during the leave preparatory to retirement of Mr. J. A. MULHALL, Secretary to the Governor-General.

By His Excellency's command,

C. W. M. Oorloff, for Secretary to the Governor-General.

Governor-General's Office, Colombo, October 18, 1950.

1187—J. N. B 1588-3,458 (10/50)

No. 1104 of 1950

G. G. O. No. C 146/48

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR-GENERAL has been pleased to appoint Mr Bertie Coswatte to act as Clerk, House of Representatives, with effect from October 21, 1950, until the resumption of duties by Mr. R St. L P. Deraniyagala or until further orders.

By His Excellency's command,

A. C. M. HINGLEY, Acting Secretary to the Governor-General.

Governor-General's Office, Nuwara Eliya, October 13, 1950.

No. 1105 of 1950

D 1/94.

C.Y.F.—Ceylon Army—Relinquishment of Command and Promotion and Appointment approved by His Excellency the Governor-General

RELINQUISHMENT OF COMMAND

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR-GENERAL has approved the relinquishment of command of the Ceylon Signal Corps by Lieutenant Colonel V. C. Kelaart, O.B.E., E.D., C. S. C., with effect from August 15, 1950, and has been pleased to post him to the Reserve of his Corps with effect from the same date.

PROMOTION AND APPOINTMENT

To be Lieutenant Colonel and to command the Ceylon Signal Corps with effect from August 15, 1950.

Major C R DE SILVA, C. S. C.

By His Excellency's command,

K. VAITHIANATHAN,
Permanent Secretary,
Ministry of Defence and External 'ffairs

Colombo 1, October 14, 1950.

D. 1/7

No. 1106 of 1950

C.Y.F.—Ceylon Army—Promotion, Posting to Reserve, &c., approved by His Excellency the Governor-General

PROMOTION

To be Major with effect from October 1, 1950 Captain D. A. Kuruppu, E.D., C. M C

Posting to Reserve

Lieutenant O. L. Izadeen, C. L. I., with effect from October 1, 1950.

SECONDMENT

Lieutenant S. A. L. Pullenayagam, C. M. C., is seconded in his Corps for a period of 4 years, with effect from September 24, 1950, whilst on study leave in the United Kingdom.

By His Excellency's command,

K. VAITHIANATHAN,
Permanent Secretary,
Ministry of Defence and External Affairs.
Colombo 1, October 11, 1950

Appointments, &c., by the Public Service Commission

No. 1107 of 1950

THE Public Service Commission has been pleased to order the following appointments:—

A. 165/50.

Mr. N. Manicka Idaikkadar to be Additional Government Agent, Western Province, with effect from 3rd October, 1950, until further orders

A. 119/49

Mr. S. S. H. Silva, Cadet, C.C.S., to be an Assistant Director, Department of Land Development, with effect from 2nd October, 1950, until further orders

A 198/49

Mr. E. H. C. JAYETILEKE, Advocate, to act as Crown. Counsel with effect from the 13th September, 1950.

M. CHANDRASOMA,
Secretary,
Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Colombo 1, 18th October, 1950

Appointments, &c., by the Judicial Service Commission

No. 1108 of 1950

No. JSC. Pp. 12/50.

THE Judicial Service Commission has been pleased to order that Mr. A. S. Ponnambalam be promoted from Class III to Class II of the Ceylon Judicial Service with effect from 20th August, 1950.

T. P. P. GOONETILLERE,
Secretary, Judicial Service Commission.
Office of the Judicial Service Commission,
P. O. Box 573,
Colombo, 16th October, 1950.

No. 1109 of 1950

No. JL/46/48.

NOTIFICATION No. 1098 of 1950, of 10th October, 1950, appearing in Government Gazette No. 10,164 of October 13, 1950, relating to the appointment of

Mr. M. W. R. DE SILVA to be Additional District Judge, Kandy, at Gampola, on the 13th October, 1950, during the absence of Mr. F. C. Perera is hereby cancelled.

> T P. P. GOONETILLEKE, Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573,

Colombo, 16th October, 1950.

No. 1110 of 1950

No. JAA/51/48

THE Judicial Service Commission has been pleased to appoint Mr. D. E. WIJEYEWARDENE to be, in addition to his other duties, Additional District Judge, Puttalam, on 20th October, 1950, to hear D. C. Puttalam Case No. 5174.

2 Notification No. 1031 of 1950, of 19th September, 1950, appearing in Government Gazette No. 10,157 of September 29, 1950, relating to the appointment of Mr. D. E. WIJEYEWARDENE, to be, in addition to his other duties, Additional District Judge, Puttalam, on 19th October. 1950, to hear D. C. Puttalam Case No. 5174 is hereby cancelled.

T P. P GOONETILLERE, Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573, Colombo, 12th October, 1950.

No. 1111 of 1950

No. JL/42/48.

NOTIFICATION No. 1065 of 1950, appearing in Government Gazette No. 10,161 of October 6, 1950, relating to the appointment of Mr. P. A. DHARMADASA to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Ratnapura, and Additional District Judge, Ratnapura, from the 15th October, 1950. until the resumption of duties by Mr. A. W. NADARAJAH is hereby cancelled.

T P P GOONETILLEKE
Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P O. Box 573, Colombo, 16th October, 1950

No. 1112 of 1950

No. JR/AA 57/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. Allan Senanayake, Proctor, to act as Additional President, Rural Court, Dehigampal Korale and Lower Bulathgama and Atulugam and Panawal Korales and Additional President, Rural Court, Bellegal and Kuruwiti Korales, Avissawella District, on 14th October, 1950, to try Rural Court, Ruwanwella, CRM. Cases Nos 1922, 1943 and 1946.

T. P. P. Goonetilleke, Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573, Colombo, 11th October, 1950.

No. 1113 of 1950

No. JRL. 4/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. P. I. R. RATNATUNGA, Proctor, to act as President, Rural Court, East Giruwa and Magam Pattus, Tangalla District, during the absence of Mr. E. S. T. Corea on 13th October, 1950.

T. P. P. Goonerfleere, Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573, Colombo, 11th October, 1950

No 1114 of 1950

No JRL. 4/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. P. I. R. RATNATUNGA, Proctor, to act as President, Rural Court, East Giruwa and Magam Pattus, Tangalla District, during the absence of Mr E. S. T Corea from 16th to 21st October, 1950.

T. P. P. GOONETILLEKE,
Secretary, Judicial Service Commission
Office of the Judicial Service Commission,
P. O. Box 573,
Colombo, 17th October, 1950

No. 1115 of 1950

No JRL 32/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. P. I R. RATNATUNGA, Proctor, to act as President, Rural Court, West Giruwa Pattu, Tangalla District, during the absence of Mr C L. Perera from 25th to 28th October, 1950

· T. P. P. GOONETILLEKE,
Secretary, Judicial Service Commission.
Office of the Judicial Service Commission.
P. O. Box 573,
Colombo, 12th October, 1950.

No. 1116 of 1950

No. JRL. 46/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. V S. Nadarajah, Proctor, to act as President, Rural Court, Valikamam North and East, Vadamaradchi and Jaffina, Jaffina District, during the absence of Mr. S. Valemurugu on 11th and 12th October, 1950.

T. P. P. GOONETILLEKE,
Secretary, Judicial Service Commission.
Office of the Judicial Service Commission,
P. O. Box 573,
Colombo, 11th October, 1950.

No. 1117 of 1950

No. JRL 46/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. V. S. NADARAJAH, Proctor, to act as President, Rural Court, Valikamam North and East, Vadamaradchi and Jaffna, Jaffna District, during the absence of Mr. S. Valemurugu from 16th to 21st October, 1950

T. P. P. GOONETILLEKE,
Secretary, Judicial Service Commission
Office of the Judicial Service Commission,
P. O. Box 573,
Colombo, 17th October, 1950

No. 1118 of 1950

BY virtue of the powers delegated to me in that behalf by the Honourable the Mmister of Justice, the following appointments have been made:—

No. JAA/18/48.

Mr. P. M. JAYAWARDENE to be Additional District Judge, Galle, on the 30th October, 1950, to enable judgment to be delivered in D. C. Galle Cases Nos. L.4219 and X.993.

No. JAA/18/48.

Mr P. M JAYAWARDENE to be Additional District Judge. Galle, on the 30th October, 1950, to hear D. C. Galle Case No. L. 3008

No. JAA/49/48.

Mr. K. Jeyakody to be Additional District Judge, Point Pedro, on the 4th November, 1950, to enable judgment to be delivered in District Court, Point Pedro, Case No. 3610

No. JL/68/48.

Mr. D. RAJARATNAM to be Additional District Judge, Trincomalee, and Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Trincomalee, on the 14th and 15th October, 1950, during the absence of Mr. G. THOMAS.

No. JAA/1/48

Mr. S. Nataraja to be Additional District Judge, Anuradhapura, and Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Anuradhapura, from the 18th to 21st October, 1950, during the absence of Mr. T. C. P. Fernando

No. JAA/13/48.

Mr. J. N. C. TIRUCHELVAM to be Additional Magistrate, Colombo, at Mount Lavinia, and Additional District Judge, Colombo, on the 21st October, 1950, to hear M. C. Colombo Cases Nos. 29223 and 29224

No JL/1/48

Mr. R. M. E. RAJAPAKSE to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Panadura, and Additional District Judge, Panadura, on the 14th October, 1950, during the absence of Mr. W E. ABAYAKOON.

No. JAA/28/48.

Mr. D. J. K. Goonetillere to be Additional Magistrate, Kalutara, and Additional District Judge, Kalutara, on the 21st October, 1950, to hear M. C. Kalutara Case No. 8335.

No. JAA/43/48.

Mr. W. Balasuriya to be Additional Magistrate, Matara, on the 18th October, 1950, to enable sentence to be passed in M. C. Matara Case No. 19281.

No. JL/68B/48.

Mr. F. H. JAYAWARDENE to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Kurunegala, and Additional District Judge, Kurunegala, at Kanadulla, on the 19th October, 1950, during the absence of Mr. W. A. Walton.

No. JL/58/48.

Mr. J. N C Tiruchelvam to be Additional Municipal Magistrate, Colombo, and Additional Magistrate, Colombo, on the 23rd and 24th October, 1950, during the absence of Mr P. A. DE S. SENARATNE.

T. P. P. GOONETILLEKE, Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573, Colombo, 17th October, 1950.

Other Appointments

No. 1119 of 1950

THE Honourable the Minister of External Affairs has been pleased to recognize Mr. ARTHUR HURST as Acting Consul of Portugal at Colombo, with effect from 9th October, 1950, during the absence of Mr. D. Doie from the Island.

K, VAITHIANATHAN,
Permanent Secretary.
Ministry of External Affairs.

No. 1120 of 1950

THE Honourable the Minister of External Affairs has been pleased to recognize Mr ARTHUR HURST as Acting Vice-Consul of Spain at Colombo, with effect from 9th October, 1950, during the absence of Mr D. Doig from

> K. VAITHIANATHAN, Permanent Secretary Ministry of External Affairs

No. 1121 of 1950

THE following transfers in the Ceylon Civil Service take effect from the dates notified below

No 74/2/119 (MF).

Mr P. A. Silva to be Assistant at Vavuniya to the Government Agent, Northern Province, with effect from October 2, 1950.

No 74/1/18 (MF).

Mr. B H DE ZOYSA to the office of Assistant Government Agent of the District of Colombo, with effect from October 2, 1950.

No. 73/1/16 (MF).

Mr. A THETCHNAMURTHY to be Office Assistant to the Government Agent, Province of Sabaragamuwa, with effect from October 9, 1950.

No. 74/2/88 (MF).

Mr. W. Holmes to be Government Agent, Western Province, with effect from October 10, 1950

No. 74/2/117 (MF)

Mr. B. P. V. A. J. P. SENARATNA to the office of Assistant Government Agent, North-Central Province, with effect from October 10, 1950.

> T. D. PERERA, Secretary to the Treasury.

The Ministry of Finance, Galle Face Secretariat, Colombo, October 13, 1950.

No. 1122 of 1950

THE following transfers in the Civil Service take effect from the dates notified below —

No. 74/2/71 (MF).

Mr. D R. L. BALASURIYA to be Assistant Secretary, Public Service Commission, with effect from October 1,

No 74/2/56 (MF).

Mr M. RAMALINGAM to be Office Assistant to the Government Agent, Northern Province, with effect from October 9, 1950.

No. 74/1/22 (MF).

Mr G. R. W. DE SILVA to be attached to the General Treasury, Colombo, with effect from October 16, 1950.

> T. D. PERERA. Secretary to the Treasury.

The Ministry of Finance, Galle Face Secretariat, Colombo, October 18, 1950.

No. 1123 of 1950

No. 958/5 (CB).

Mr. B. E. DE PINTO to be Financial Assistant and Accountant, General Treasury, with effect from September 1, 1950.

A. G. RANASINHA, Deputy Secretary to the Treasury.

General Treasury, Colombo, October 17, 1950.

No. 1124 of 1950

No. AJ/4/4.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Mr F. L. C. Vander-STRAATEN to be a Justice of the Peace for the judicial district of Negombo, with effect from the 11th October,

> R. R. SELVADURAI, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 12th October, 1950.

No. 1125 of 1950

No. AJ. 9/9.

1N pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed C. P. Dunuwilla DISAWA to be a Justice of the Peace for the judicial district of Kandy with effect from the 9th October, 1950.

> R. R. SELVADURAI, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 10th October, 1950.

No. 1126 of 1950

No. AM/14/3.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalt, the Minister of Justice has appointed Mr. W. A. C. SIRISENA to be a Justice of the Peace and Unofficial Magistrate for the judicial district of Balapitiya, with effect from the 13th October, 1950.

> R R. SELVADURAI, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 14th October, 1950.

No. 1127 of 1950

No. G. 5/46/4.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Mr. J W Sini-WARDENE to be a Justice of the Peace for the judicial district of Balapıtiya, with effect from the 17th October,

> R R. SELVADURAI, Permanent Secretary to the Ministry of Justice

Colombo, 17th October, 1950.

No. /1128 of 1950

No. AJ 33/1.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Mr. J. Habara-coda to be a Justice of the Peace for the judicial district of Badulla with effect from the 17th October, 1950

> R. R. SELVADURAI, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 17 October, 1950.

No. 1129 of 1950

No. G. 52/43/9.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Mr. P. MARAPANA to be a Justice of the Peace and Unofficial Magistrate for the judicial district of Ratnapura, with effect from the 13th October, 1950.

> R. R SELVADURAI, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 14th October, 1950.

No. 1130 of 1950

No. AI/1/1.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. O. R. P. Jayasinghe to act, in addition to his other duties, as Inquirer for Alut Kuru Korale South and Village Headmen's Divisions Nos 251, 253, 255 to 267, 277 and 278 of Siyane Korale West, Adikari Pattu, Colombo District, with effect from the 11th October, 1950, until a permanent appointment is made.

R R. Selvadural, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 12th October, 1950.

No. 1131 of 1950

No. AI 6/2.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. W. F. T. RAJAKARUNA, to act as Inquirer for Vidane Arachchies' Division of Madampe, Ambalangoda, Balapitiya and Karandeniya in the Wellaboda Pattu and Welltara, Kosgoda and Uragaha in the Bentota Walallawita Korale, Galle District, on 31st August, 1950, and 25th September, 1950.

R R. Selvadural, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 12th October, 1950

No. 1132 of 1950

No. AI/11/5.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. Christian Saviri Figurado, to act as Inquirer for Mantai North, Mannar District, from the 13th October, 1950, until the resumption of duties by Mr. A. K. Francis.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 11th October, 1950.

No. 1133 of 1950

No. AI/14/4.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. D. S. Edirisingha, to act as Inquirer for Gannawa Korale, Kurunegala District, from the 11th October, 1950, until the resumption of duties by Mr. K. B. Megasuriya

R. R. SELVADURAI, Permanent Secretary to the Ministry of Justice

Colombo, 11th October, 1950

No. 1134 of 1950

No. AI. 16/3.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. R. K. M. ARIYARATNE, to act as Inquirer for Eppawala Korale, Anuradhapura District, from the 13th October, 1950, until the resumption of duties by Mr. H. B. DISSANAYAKE.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 12th October, 1950.

No. 1135 of 1950

Correction

WITH reference to Gazette Notice No. 1,098 of 1950, appearing in page 1165 of Government Gazette No. 10,164 of October 13, 1950, relating to the appointment No. EB/A—204/2 of Mr. P. A. Silva, in line 11 delete the comma appearing after the word "Assistant" and in line 12 delete the word "as" appearing before the word "Mullaitivu."

No. 1136 of 1950

No. EB/A-204/2.

IT is hereby notified for general information that the Permanent Secretary to the Ministry of Home Affairs and Rural Development has, by virtue of the authority vested in him by the Notification under section 10B of the Interpretation Ordinance (Chapter 2), published in Gazette No. 10,123 of July 14, 1950, made the following appointments —

Mr. M. RAMALINGAM, C.C.S., Office Assistant to the Government Agent, Northern Province, to be, in addition to his own duties, Deputy Fiscal for the District of Jaffna; Assistant Collector of Customs and Landing Surveyor, Jaffna; Assistant Master Attendant, Jaffna, and Additional Assistant Superintendent of Prison, Jaffna, with effect from October 9, 1950.

Mr. A. Thetchnamurthy, C.C.S., Office Assistant to the Government Agent, Province of Sabaragamuwa, to be, in addition to his own duties, Deputy Fiscal for the District of Ratnapura, with effect from October 9, 1950.

Mr. W. Holmes, C.C.S, Government Agent, Western Province, to be, in addition to his own duties, Fiscal, Western Province, with effect from October 10, 1950.

Mr. B. P. V. A. J. P. Senaratna, C C.S., Assistant Government Agent, North-Central Province, to be, in addition to his own duties, Additional Assistant Superintendent of Prison, Anuradhapura, and Additional Superintendent of Police, Anuradhapura, with effect from October 10, 1950.

M. RAJENDRA,

for Permanent Secretary, Ministry of Home Affairs and Rural-Development. Colombo 7, October 17, 1950.

No 1137 of 1950

No. EB/A-258.

THE Honourable the Minister of Home Affairs and Rural Development has been pleased to make the following appointments:—

Mr. W. Holmes, C.C.S., Government Agent, Western Province, to be, in addition to his own duties, Local Authority under the Petroleum Ordinance for the Western Province, exclusive of the area within the limits of the Municipality of Colombo and Visitor of the Maggona Certified Industrial School, with effect from October 10, 1950

R. S. V. POULIER,
Permanent Secretary,
Ministry of Home Affairs and Rural Development.
Colombo 7, October 17, 1950

No. 1138 of 1950

THE Honourable the Minister of Home Affairs and Rural Development has been pleased under section 32 (3) of the Prisons Ordinance (Chapter 44), as modified by Proclamation in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947, to appoint the persons mentioned in Column II of the schedule hereto, to be members of the Local Visiting Committees of the Prison mentioned in the corresponding item in Column I of that schedule, for a period of one year from the date of this notice.

R. S. V. Poulier, Permanent Secretary,

Ministry of Home Affairs and Rural Development. Colombo 7, October 10, 1950.

. Schedule

Į. (1) Galle Prison °.

11.

Mr. T. W. Roberts. Mr. P. Dantanarayana Dr. D. Philip Perera.

Miss Grace Jayawickrema, M.B.E.

(2) Batticaloa Prison Mr. V. Eliathamby. Mudaliyar J. D. Muthiah. Mr. C. Kuruneru. Miss R. S. Canagaratna.

No. 1139 of 1950

THE Honourable the Minister of Home Affairs and Rural Development has been pleased to appoint Mr. Vaithianathapillai Navaratnam to be a Notary Public throughout the judicial division of Colombo to practice as such in the Tamil language.

R. S. V. POULIER,
Permanent Secretary,
Ministry of Home Affairs and Rural Development.

Colombo, October 14, 1950.

No. 1140 of 1950 ·

IT is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of Health and Local Government has, under section 3 of the Local Government Service Ordinance, No. 43 of 1945, as amended by section 2 of the Local Government Service (Amendment) Act, No. 8 of 1949, nominated Mr. N. E. Weerscornan, K.C., to be a member of the Local Government Service Commission, with effect from October 17, 1950, in place of Dr. C. W. W. Kannangara, Ll.D., resigned

P. O. FERNANDO,
Permanent Secretary,
Ministry of Health and Local Government.
Colombo, October 17, 1950.

No. 1141 of 1950

No. G. 177

IT is hereby notified that the Honourable the Minister of Labour and Social Services has been pleased, in terms of section 9 (1) of the Indian Immigrant Labour Ordinance (Chapter 111), to appoint Mr. L. F. J. SMITH, to be a member of the Board of Indian Immigrant Labour for a period of three years, with effect from 27th September, 1950.

A. E. Christoffelsz, Permanent Secretary, Ministry of Labour and Social Services

Colombo 1, October 13, 1950.

No. 1142 of 1950

No. CF. 102/2

THE Honourable the Minister for Transport and Works has been pleased to appoint Mr. P. A. Silva, C.C.S., Assistant Government Agent, Vavuniya Kachcheri, to be, in addition to his own duties, Assistant Superintendent of Coast Lights, Mullaitivu, with effect from October 2, 1950

D. R. RUTNAM,
Permanent Secretary,
Ministry of Transport and Works.

Transworks House, Colombo, October 18, 1950.

Government Notifications

No. 967/1/19 (ET/DD).

PURSUANT to the 2nd section of the Minutes on Pensions, it is hereby notified that the holders of the office specified below are entitled to pension:—

Valuation Department

Junior Assistant Valuer

T D. PERERA, Secretary to the Treasury

General Treasury, Colombo, October 11, 1950

No. 972/1/22 (ET/DD).

PURSUANT to the 2nd section of the Minutes on Pensions, it is hereby notified that the holder of the office specified below is entitled to pension:—

Additional Secretary to the Governor-General (while held by Mr. A. C. M. HINGLEY)

T. D. PERERA, Secretary to the Treasury

General Treasury, Colombo, October 3, 1950

(D S. 284)

No. 281/18/14 (ET/DA).

PURSUANT to the 2nd section of the Minutes on Pensions, it is hereby notified that the holders of the offices specified below are entitled to pension.—

Department of Medical and Sanitary Services

- 15 Driver-Overseers, Anti-Malaria Campaign.
- 31 Grade I Overseers, Antı-Malaria Campaign
- 49 Grade II Overseers, Anti-Malaria Campaign.

T. D. PERERA, Secretary to the Treasury.

General Treasury, Colombo, August 28, 1950.

No. EB/R 7/50

Probationary Divisional Revenue Officers' Language Examination, November, 1950

IT is hereby notified that an examination in Sinhalese and Tamil for Probationary Divisional Revenue Officers will be held at the Welikade Jail and in Board Room No. 262, Secretariat; Colombo, in November, 1950, on the dates noted below:—

Monday, November 13 — Sinhalese. Tuesday, November 14 — Sinhalese. Wednesday, November 15 — Tamil. Thursday, November 16 — Tamil

2 Candidates are required to send in their applications through the Government Agent or Assistant Government Agent of the District in which they are stationed so as to reach the Permanent Secretary to the Ministry of Home Affairs and Rural Development not later than October 16, 1950. The applications should be sent by registered post

R. S. V. POULIER, Permanent Secretary,

Ministry of Home Affairs and Rural Development Colombo 7, September 26, 1950.

J 10

The Land Acquisition Ordinance (Chapter 203)

Order No. 35 of 1950

BY virtue of the powers vested in me by section 12 (1) of the Land Acquisition Ordinance (Chapter 203) as amended by section 2 of Ordinance No. 51 of 1947, and adapted by the Order in the Proclamation under section 88 (1) of the Ceylon (Constitution) Order in Council, 1946, published in the Government Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947), I hereby direct each Government Agent or Assistant Government Agent mentioned in Column 1 of the Schedule hereto or any other officer of the Crown authorised by him in that behalf to take possession, for and on behalf of His Majesty, of the land respectively described in the corresponding entries in Column 2 of that Schedule.

Column 2

Schedule

Column 1

The land shown as-The Government Agent, Western Province Lots Nos. 27, 28, 29, 40, 46 and 48 in preliminary J 1103/Q 3229 plan No. A 2,534 Lot No. 1 in preliminary plan No. A 2,708 3425 The Government Agent, Western Province Lots Nos. 3, 4 and 5 in preliminary plan No. A 2,753 J 1583/Q 3415The Government Agent, Western Province Lots Nos. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 and 11 in J 844/Q3059 The Government Agent, Western Province preliminary plan No. A 2,548 Lots Nos. 1 and 2 in preliminary plan J 41/Q2810 The Government Agent, Western Province No. A 2,595 2869 Lots Nos. 1, 3, 5 and 12 in preliminary plan J 194/QThe Government Agent, Western Province No. A 2,343 Lots Nos. 2, 3 and 4 in preliminary plan J 890/Q 3135 The Government Agent, Western Province No. A 2,614 J 1565/LR 3968 ---Lots Nos. 217 and 218 in Supplement No. 3 to The Government Agent, Province of Sabaragamuwa Final Village Plan No. 44 The Government Agent, Province of Sabara-Lots Nos. 281 and 282 in Supplement No. 3 to J 1598/LR 4355 gamuwa Final Village Plan No. 53 J 1167/L.H. 644 -The Assistant Government Agent, Kalutara Lots Nos. 2, 3 and 4 in preliminary plan No. 2,555 Lots Nos. 2, 5, 7, 9, 12, 17, 18, 20, 21, 27 and 28 in preliminary plan No. A 2,706 J 1413/L.H. 657 — The Assistant Government Agent, Kalutara Lots Nos. 2, 3, 5, 6, 7, 8, 9, 11, 12, 13, 14, 15, J 1568/LM 4757 — The Assistant Government Agent, Kegalla 52, 53, 54, 55, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93 and 94 in preliminary plan No. A 652 Lots Nos. 1 and 2 in preliminary plan No. A 645 Lots Nos. 2 and 3 in preliminary plan J 1569/LM 4758 The Assistant Government Agent, Kegalla J 1366/L 2880 The Assistant Government Agent, Matale No. A 1;491 Lots Nos. 8, 13, 14, 20, 21, 18, 23 and 24 in preliminary plan No. A 2,528 Lots Nos. 1, 1½, 3, 4, 5, 6½, 8 and 15 in J 397/Q2467 The Government Agent, Western Province

The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36, PROVISO (a)

Order No. 11 of 1950

Reference No. J/F/587

The Government Agent, Western Province

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Dudley Shelton Senanayake, Minister of Agriculture and Lands, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorised in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule

DUDLEY SENANAYAKE, Minister of Agriculture and Lands Colombo, October 18, 1950.

SCHEDULE

11

Description of Land.

Government Agent.Assistant Government Agent or other authorised officer

J 755/Q

3431 ---

The Government Agent, Western Province.

All that land with all the buildings called and known as " Mumtaz Mahal" more particularly described as premises bearing assessment No. 544, Galle Road, Kollupitiya, and situated at Kollupitiya within Municipal Limits the Colombo, Colombo District. Western Province, and bounded on the:-

North . by premises called and known as Rheinland,

Government Agent,Assistant Government Agent or other authorised officer

11

Description of Land.

East: by Galle Road South. by land known as land belonging to a Proctor Perera,

West: by Railway Land. in extent 1A. 1R. 38P. of which Mr M. A. M. Hussain of "The Alcove", Green Path, Kollupitiya, is owner as guardian over his son Mohamed Ali Feisal Hussain.

The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

preliminary plan No. A 2,715

IT is hereby notified that the Minister for Agriculture and Lands has, by virtue of the powers vested in him by section 60 (1) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947, confirmed the Scheme relating to the Bembiya Amuna irrigation work in the Kandy District of the Central Province, prepared under Part V of the same Ordinance and approved at a meeting duly held on June 17, 1950, by the prescribed majority of the proprietors under the irrigable area of that irrigation work.

> S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary Ministry of Agriculture and Lands

Colombo, October 12, 1950.

The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is kereby notified that the Minister for Agriculture and Lands has, by virtue of the powers vested in him by section 60 (1) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947, confirmed the Scheme relating to the Gonaka Ela irrigation work in the Nuwara Eliya District of the Central Province, prepared under Part V of the same Ordinance and approved at a meeting duly held on February 22, 1949, by the prescribed majority of the proprietors under the irrigable area of that irrigation work.

S, F. AMERASINGHE, Permanent Secretary,
Ministry of Agriculture and Lands. Colombo, October 12, 1950.

The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is hereby notified that the Minister for Agriculture and Lands has, by virtue of the powers vested in him by section 60 (1) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947, confirmed the Scheme relating to the Yatala Ela irrigation work in the Badulla District of the Province of Uva prepared ander Part V of the same Ordinance and approved at a meeting duly held on November 22, 1949. approved at a meeting duly held on November 22, 1949, by the prescribed majority of the proprietors under the irrigable area of that irrigation work.

> S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary Mimistry of Agriculture and Lands.

Colombo, October 12, 1950.

The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is hereby notified that the Minister for Agriculture and Lands has, by virtue of the powers vested in him by section 60 (1) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947, confirmed the Scheme relating to the Kalvilankulam irrigation work in the Jaffna District of the Northern Province, prepared under Part V of the same Ordinance and approved at a meeting duly held on January 12, 1950, by the prescribed majority of the proprietors under the irrigable area of that irrigation work.

> S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary Ministry of Agriculture and Lands.

Colombo, October 12, 1950.

The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is hereby notified that the Minister for Agriculture and Lands has, by virtue of the howers vested in him by section 60 (1) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947, confirmed the Scheme relating to the Galagawaliyadda Anicut irrigation work in the Galle District of the Southern Province, prepared under Part V of the same Ordinance and approved at a meeting duly held on January 10, 1950, by the prescribed majority of the propietation under the irrigable area of that irrigation work rietors under the irrigable area of that irrigation work.

> S. F. AMERASINGHÉ, Permanent Secretary Ministry of Agriculture and Lands.

Colombo, October 12, 1950.

The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is hereby notified that the Minister for Agriculture and Lands has, by virtue of the powers vested in him by section 60 (1) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947,

confirmed the Scheme relating to the Kuda Oya Amuna irrigation work in the Badulla District of the Province of Uva, prepared under Part V of the same ordinance and approved at a meeting duly held on March 29, 1950, by the prescribed majority of the proprietors under the irrigable area of that irrigation work.

> S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary Ministry of Agriculture and Lands.

Colombo, October 12, 1950

The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is hereby notified that the Minister for Agriculture and Lands has, by virtue of the powers vested in him by section 60 (1) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947, confirmed the Scheme relating to the Tachchana-maruthanadukulam irrigation work in the Mannar District of the Northern Province, prepared under Part V of the same Ordinance and approved at a meeting duly held on January 10, 1950, by the prescribed majority of the proprietors under the irrigable area of that irrigation work.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary Ministry of Agriculture and Lands Colombo, October 12, 1950.

The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is hereby notified that the Minister for Agriculture It is hereby notified that the Minister for Agriculture and Lands has, by virtue of the powers vested in him by section 60 (1) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947, confirmed the Scheme relating to the Sellathumaduwa tank irrigation work in the Anuradhapura District of the National Control Designation work in the Anuradhapura District of the National Control Designation work in the Anuradhapura District of the National Control Designation and Control Designation of the National Control Control Designation of the National Control North-Central Province, prepared under Part V of the same Ordinance and approved at a meeting duly held on November 19, 1949, by the prescribed majority of the proprietors under the irrigable area of that irrigation

> S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary Ministry of Agriculture and Lands.

Colombo, October 12, 1950

Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is hereby notified that the Minister for Agriculture and Lands has, by virtue of the powers vested in him by section 45 (1) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947, confirmed the scheme relating to the Sembadi Anicut irrigation work in the Vakaneri Scheme in the Batticaloa District of the Eastern Province, prepared under Part V of the same Ordinance and approved at a meeting duly held on August 24, 1950, by the prescribed majority of the proprietors under the irrigable area of that irrigation

> S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary Minister of Agriculture and Lands.

Colombo, October 18, 1950.

Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is hereby notified that the Minister for Agriculture and Lands has, by virtue of the powers vested in him by section 15 (1) (b) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, approved the resolution set out in the schedule

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary Ministry of Agriculture and Lands. Colombo, October 18, 1950.

SCHEDULE Resolution

This meeting of proprietors benefited by the Sembadi Anicut irrigation work in the Vakaneri Scheme in the Batticaloa District approves the scheme relating to that irrigation work and prepared under Part V of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946.

L. D.-B. 33/49.

The Gal Oya Development Board Act, No. 51 of 1949

NOTIFICATION under section 7 of the Gal Oya Development Board Act, No. 51 of 1949

> S. F. Amerasinghe, Permanent Secretary, Ministry of Agriculture and Lands.

Colombo, 14th October, 1950

NOTIFICATION .

The notification under section 7 of the Gal Oya Development Board Act, No. 51 of 1949, published in Gazette No. 10,133 of August 4, 1950, is hereby amended as

(1) by the substitution, in paragraph (a) thereof, for the words "described in the Schedule", of the words "described in Part 1 of the Schedule";

(2) by the substitution, for paragraph (b) thereof, of the following new paragraph:-

"(b) the undeveloped area, consisting of the area described in Part II. of the Schedule to this Notification. "; and

(3) in the Schedule to that notification-

(a) by the insertion, immediately before the heading "Eastern developed area", of the new heading "Part I."; and
(b) by the insertion, immediately after paragraph (2)

which relates to the Western developed area, of the following -

" Part II. Undeveloped area.

All that area of land situate in the District of Badulla in the Province of Uva and in the District of Batticaloa in the Eastern Province and falling within the Area of Authority of the Gal Oya Development Board excluding. all lands lying to the west of the Eastern Developed Area and included in the specification of irrigable lands under (1) Pattipola Aar Scheme with the exception of the tracts of paddy fields known as Kondavaddavan Kandam, Nedramville Kandam, Palaveh Kandam and Perivaisarai Kandam. (2) Sagaman Scheme and (3) Rufuskulam Scheme and the area lying within the administrative limits of the Sammanturai Town Council and bounded as follows:-

North-by a line drawn from Kulaletagala Trignometrical Station on the northern limit of the Area of Authority of the Gal Oya Development Board, north-eastwards to Mahaballaula Trignometrical Station, thence by a line drawn to a distance of th mile north-eastwards till it meets the western boundary of the Eastern Province, thence by a line drawn eastwards till it meets the Andella Oya, thence by a line drawn eastwards and north-eastwards along the northern boundary of the said Oya till it meets the Vellaveli-Sammanturaï Road near the 11 mile post, thence by a line drawn southwards to the 3rd mile post on the said road, thence by a line drawn north-eastwards to the centre of the lake where the western boundary of Eruvil Pattu meets the northern boundary of Sammanturai Pattu, thence by a line drawn south-eastwards along the centre of the lake which forms the western doundary of Eruvil Pattu till it meets the centre of the lake the western boundary of Karaivaku Pattu which forms the western boundary of the eastern Developed Area.

East-by a line drawn from the last-mentioned point southwards along the western boundary of Karaivaku Pattu, which runs partly along the centre of the lake and Wetta Aru crossing the Sammanturai Karativu Road, Kombulanda Aru

and the Sengapadai-Arasadi Road, till the said pattu boundary meets the centre line of Veraiadi Aru, thence by a line drawn south-eastwards along the centre of Veraiadi Aru to the centre of the confluence with Walalankolathi Aru, thence by a line drawn southwards along the centre of the said Aru and Uppu Aru to a point in line with the western boundary of Title Plan 89613, thence by a line drawn southwards and along the western boundaries of Title Plans 89613, 89608, 98759, 89827, 89824, 89826, 89825, 126547, along eastern boundary of Title Plan 191565, eastern and southern boundaries of Title Plan 185001 and eastern and southern boundaries of Title Plans 177211 to the centre of Tillai Aru, thence by a line drawn southwards and eastwards along the centre of Tillai Aru crossing the Akkaraipattu-Irakkamam road and Akkaraipattu-Sagaman road to the western boundary of the Periya Kalapuwa, thence by a line drawn south-westwards and southwards along the western boundary of the Periya Kalapuwa till it meets a point north of the north-western corner of Velakamanu Kulam, thence by a line drawn southwards crossing the Tirrukkovil-Sagaman cart track to a point 33 feet west of the centre of the Batticaloa-Pottuvil Public Works Depart-ment Road at its junction with the road leading from Sagaman near the 49½ mile post, thence by a line drawn southwards parallel to and at a distance of 33 feet west of the centre of the said Public Works Department road till it meets the southern boundary of the Area of Authority of the Gal Oya Development Board.

South-by a line drawn from the last-mentioned point westwards to Konduruhela Trignometrical Station on the southern boundary of Yatipalata Korale, thence by a line drawn westwards along the said Korale boundary crossing the western boundary of the Eastern Province to the 21½ mile post on the Weragoda-Thottama cart track, thence by a line drawn westwards till it meets the junction of the paths north-east of the tank at Bowela, thence by a line drawn south-westwards along the western boundary of the path-leading to Pallewela as far as the junction with the path leading from Ullapola to Balanegame, thence by a line drawn westwards crossing the road leading from Buddama to Kandanketiya at the 6th mile post and the western boundary of Maha Wedirata Korale to the point where the road leading from Hele Talagangoda to Uyanabedda crosses the Meeyal Oya, thence by a line drawn south-westwards to Alugalgoda Trignome-

trical Station.

West-by a line drawn from the last-mentioned point north-westwards crossing Meanne Oya to the 3rd mile post on the road leading from Kakullewatta to Deliwa, thence by a line drawn northwards crossing Damba Oya and Dick Oya to the 3rd mile post on the road leading from Puranwela to Baduluwela, thence by a line drawn northwards to the 10th mile post on the road leading from Kotabowe Vidiya to Embilinna, thence by a line drawn northwards to Bulupitiyahela Trignometrical Station, thence by a line drawn northwards crossing Gal Oya to a point on the northern limit of the Area of Authority of the Gal Oya Development Board 2 miles west of Udaperuwahela Trignometrical Station where the path leading from Bulupitiya to Udadambiya crosses the said limit, thence by a line drawn eastwards to Udaperuwahela Trignometrical Station, thence by a line drawn northwards to the starting point of the northern limit of the Area.

Correction

IN the schedule to the Minister's Order No. 33 of 1N the schedule to the Minister's Order No. 33 of 1950, under section 12 (1) of the Land Acquisition Ordinance (Chapter 203, as amended by section 2 of Ordinance No. 51 of 1947), published in the Ceylon Government Gazette No. 10,161 of October 6, 1950, insert against item J 58/LD 4,116 in column 1 the words "Central Province" after the word "Agent".

EXAMINATION FOR THE RECRUITMENT OF CANDIDATES FOR APPOINTMENT AS POLICE PROBATIONERS

VACANCIES exist in the Ceylon Police Service in the rank of Probationary Assistant Superintendent to be filled by the appointment of Ceylonese Probationers. The posts are permanent and pensionable and appointment will be made on two years' probation. At least five vacancies will be filled on the results of this examination.

'2. Candidates for appointment as Police Probationers will undergo a competitive examination conducted by the Public Service Commission.

Candidates will be required to obtain a written nomination from the Public Service Commission to sit for the examination.

3. The examination will be held in Colombo in or about January, 1951. Candidates will be notified of the exact date later.

4. Method of application-

- (a) Candidates who possess the necessary qualifications will on application to the Secretary, Public Service Commission, be supplied with copies of the Regulations and Application Forms. Forms of application must be filled in by the applicants in their own handwriting and must reach the Office of the Secretary, Public Service Commission, Post-Office Box No, 500, Colombo, on or before November 21, 1950. No application received after that date will be considered.
- (b) On the forms supplied the candidate must fill in full particulars regarding his career and qualifications. He must name on the form two referees who can answer from personal knowledge for his character and ability. He must also obtain a certificate from a qualified Medical Practitioner giving his height and chest measurement and minimum eye-sight. Any special remarks as to physical development, &c., should be made in the appropriate cage of the form of application.

The form when completed should be sent to the Office of the Secretary, Public Service Commission, accompanied by the following documents (with copies):—

- (i) Birth certificate. Certificates of birth issued for the purposes of the Code for Assisted Schools will not be accepted;
- (ii) the educational certificate required by section 6 (iii);
- (iii) testimonials—not more than four—including those from schools;
- (iv) certificates from referees. These should not be seen by the candidates and should be enclosed in a sealed envelope: No copies of these certificates are required. The testimonials referred to in (iii) above can also be sent in this way if the candidate so desires.

The original documents referred to in (iii) above will be returned, copies being retained in the Office of the Secretary, Public Service Commission.

- 5. (i) Applications from persons (including probationers) holding permanent and pensionable posts in the Public Service other than those in the Police Service will not be entertained.
- (ii) Applications forwarded through Heads of Departments and received in this office after the prescribed date will not be entertained.

6. Conditions of eligibility-

- (i) Every candidate must be a Ceylonese. For the purpose of this examination a Ceylonese is—
 - (a) a male citizen of Ceylon by descent or by registration; or
 - (b) a male person who has applied or intends to apply for citizenship of Ceylon by registration, and is deemed by the Minister of Defence and External Affairs to have a prima facie entitlement to such citizenship.
- (ii) He must have been born not later than June 1, 1928, and not earlier than June 1, 1925.
- (iii) He must have passed an Honours or Pass Degree Examination of the University of London or an Honours or Pass Degree Examination of the University of Ceylon or any other examination which may be deemed to be of at least equal standard.
- (iv) He must be of good character.
- (v) He must be unmarried.
- (vi) He must be of a sound constitution and physically fit for service in any part of the Island.
- (vii) His minimum eye-sight must be 6/6 and 6/12 and colour vision must be normal.

A candidate who requires the use of glasses will not be eligible.

- Note 1.—In the case of a Sub-Inspector or an Inspector in the Ceylon Police, the conditions of eligibility will be as follows:—
 - (a) He must have passed the Senior School Certificate Examination with exemption from the London Matriculation or the London Matriculation Examination. This concession will be allowed only for a period of five years, i.e., up to December 31, 1954, and it will be available only to such officers in service on June 1, 1950, who come within the age qualification during this period.
 - (b) He must, on June 1, 1950, be not more than 30 years of age, i.e., he must have been born not earlier than June 1, 1920.
 - (c) He must have had a minimum service of five years in the Police Service on June 1, 1950.
- Note 2.—No person will be deemed eligible as a candidate for the examination who has not furnished satisfactory proof that he possesses all the qualifications set forth above.

7. Permission to sit at the Examination:

Candidates who have complied with the above instructions will be informed in due course whether they have been granted permission to sit at the examination.

The grant of such permission will be at the absolute discretion of the Public Service Commission which will not be prepared to give reasons for any decision on any application.

8. Scheme of Examination:

The subjects for examination will be as follows and marks will be assigned as indicated against each:

Section A. To be taken by all candidates.

1.	English Essay and Precis		 	150 marks
2.	General Knowledge	`	 	150 marks
3.	Sinhalese or Tamil or English		 	100 marks

Section B. Candidates are allowed to offer any four of the following subjects:—

5. Tamil Literature 100 mar 6. English Literature	rks rks
6. English Literature 100 mar	rks
7. Latin	:ks
8. Palı	
9. Economics 100 man	rks
10. Modern History with special reference to Ceylon 100-mar	rks
11. Geography with special reference to Ceylon 100 mar	:ks
12. Pure Mathematics 100 mar	rks
13. Applied Mathematics 100 man	rks
14. Physics 100 mar	rks
15. Chemistry	ks.
16. Botany 100 mar	rks
17. Zoology 100 mar	rks
18. Law 100 mar	rks
19. Government 100 mar	:ks
20. Civics 100 man	rks

Section C.

21. Viva Voce Examination

400 marks

Each written paper will be of two hours' duration and the syllabus will be as follows:-

Essay and Precis.—An essay to be written on one of several specified subjects and one or more passages of prose to be expressed in the candidate's own words but more succinctly. The essay will be judged on language, style and arrangement as well as on the degree of thoughtfulness and originality in the treatment of the subject.

General Knowledge.—A paper designed to test the candidate's general knowledge. No special syllabus is prescribed.

Sinhalese, Tamil, and English.—The papers in these subjects will be designed to test the candidate's understanding and command of each language.

Sinhalese Literature.—Candidates are expected to show a knowledge of Sinhalese literature from the earliest times to the end of the 19th century. Passages may be set for translation into English.

Tamil Literature.—Candidates are expected to show a knowledge of Tamil literature from the Sangam age to the end of the 19th century. Passages may be set for translation into English.

English Literature.—Candidates are expected to show a knowledge of English literature from 1579 to the present day and will be required to attempt the criticism of set passages.

Latin.—The paper will consist of translation and prose composition.

Pali.—The paper will consist of translation from Pali into English and from English into Pali and may include composition in Pali on one or more specified subjects.

Economics.—The paper will include questions on modern economic history, economics, descriptive and analytical, and the principles and practice of currency, banking and international trade.

Modern History.—The paper will include questions on European and British History from the 18th century to the present day and questions on Ceylon History from the earliest times to the present day.

Geography.—The paper will include questions on general economic geography, the physical basis of Geography and regional geography with emphasis on Ceylon.

Pure Mathematics.—Algebra, Trigonometry, Geometry and Elementary Differential and Integral Calculus.

Applied Mathematics.—Statics of a particle and of a rigid body, Hydrostatics, Dynamics of a particle and of a rigid body, the theory of Potential.

Physics.—The general properties of matter, heat and thermodynamics, acoustics, optics, electricity and magnetism.

Chemistry.—General theoretical chemistry, including its historical development, inorganic chemistry, organic chemistry and physical chemistry.

Botany.—The general morphology and anatomy of plants, plant physiology and ecology, cytology and the principles of evolution, the phylogeny and taxonomy of plants.

Zoology.—Zoology in all its branches.

Law.—The paper will include questions on the principles of Roman-Dutch Law with special reference to their application in Ceylon, the English Law of Contracts and Torts, including the elements of the Law of quasi-contract with special reference to their application in Ceylon, English Criminal Law and the Criminal Law of Ceylon.

Government.—What is a constitution ?-varieties of constitutions-essentials of federalism-essentials of cabinet government-laws and conventions of the constitution-outlines of the British constitution (Crown-cabinet-parliament-party-electorate-outlines of the Ceylon constitution-composition and powers of Ceylon Parliament and Cabinet, problems of representation in Parliament-public services.

Civics.—Origin of human Society-the individual and the State-the Society and the State-Civic ideals and the functions of the local bodies-local bodies in Ceylon-qualities needed to contribute to the common good (i) in one's own village or town, (ii) in one's own country, (iii) in the world-patriotism and good of humanity (Nationalism-vs-Internationalism)-the ideals of the U. N. O.-Need of an enlightened electorate-political education of the people-the role of political parties and of the press-the benefit of a free press-meaning of the freedom of the press-the relation of the police with the Society.

Viva Voce.—Marks in the Viva Voce will be allotted to candidates having regard to the candidate's character personal fitness, general education and subsequent training and experience, if any.

The standard of the examination will be equivalent to the standard of the Intermediate Examination.

Fees.—The fee for the examination will be Rs. 40 which should be paid to the Examination Fund (No. 2) Account of the Director of Education. A form for this purpose could be obtained from the Secretary, Public Service Commission. The bank receipt should be annexed to the application form. The full fee is returned to candidates who are not granted nomination to sit for the examination.

A candidate who withdraws or absents himself from the examination for any reason whatsoever at any time after he has been granted a nomination shall not be entitled to a refund of the whole or a portion of the fee. The fee for the Medical Examination is Rs. 10.50. Successful candidates will be notified later of the manner in which this fee should be paid.

- 9. The Public Service Commission will not be prepared to give reasons for any decision on any application. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.
 - 10. Medical Examination :--

Selected candidates will be required to undergo a medical examination as to physical fitness for service as a Police Officer in any part of the Island. No candidate will be appointed who does not pass this medical examination.

- 11. The present establishment of the Ceylon Police Service is given below:—
 - 1 Inspector-General
 - 3 Deputy Inspectors-General
 - 84 Superintendents, Assistant Superintendents and Probationers.
- 12. The present salary scale of Ceylonese Police Officers who are new entrants to the Public Service is as follows with effect from January 1, 1946:—

	Increator Consul of Police		Rs. 18,600—20,400		
	Inspector-General of Police	•••	2 of 900		
	Denuty Inspector Council of Polici		Rs. 15,000—16,200		
	Deputy Inspector-General of Police	•••	2 of 600		
	Synamintandant and Assistant Synamintandant of Police		Rs. 4,800—12,720		
	Superintendent and Assistant Superintendent of Police		10 of 360 & 9 of 480		
		((2 years on 10,800) (Efficiency Bars before Rs. 7,320 & Rs. 11,280)		
0	Probationers (in training)	·	Rs. 4,080		
	Probationers (after one year subject to passing the first examination in Sinhalese)	ı ″ ̀	Rs. 4,440		
	No.	-	<i>y</i> ' ,		

Note 1.—Every Ceylonese Probationer will be subject to any regulations concerning Probationers (not inconsistent with this paper) which may from time to time be made by the Ceylon Government, including regulations as to examinations in vernacular language, riding tests, &c.

Note 2.—Any Probationer who may fail to pass the prescribed examinations within two years, or may be found unfit for Police duties, will be liable to removal from the service.

Note 3.—Before an officer's salary reaches Rs. 7,320 per annum and again before it reaches Rs. 11,280 per annum, there is a strict efficiency bar; an officer will not be permitted to draw further increments beyond this bar unless his service is thoroughly satisfactory in every respect, and until he has shown sufficient ability, initiative and promise to justify the expectation that he will be fully capable of carrying out efficiently and will accept the further responsibility of his new rank.

Office of the Public Service Commission, Colombo 1, October 20, 1950. L. D.-B. 47/33.

The Quarantine and Prevention of Diseases Ordinance

Notification

BY virtue of the powers vested in me by regulation 1 of the regulations under sections 2 and 3 of the Quarantine and Prevention of Diseases Ordinance (Chapter 173), published in the Supplement to Gazette No. 7,481 of August 28, 1925, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947, I, Solomon West Ridgeway Dias Bandaranaike, Minister of Health and Local Government, do by this Notification revoke the Notification of September 27, 1950, published in Gazette Extraordinary No. 10,156 of September 27, 1950, confirming the declaration of the "diseased locality" made by the Government Agent, Central Province, on September 21, 1950.

S. W. R. D. BANDARANAIKE, Minister of Health and Local Government. Colombo, October 17, 1950.

L. D.—B. 134/49.

The Special Areas (Golombo) Development Ordinance, No. 40 of 1947

ORDER made by the Minister of Health and Local Government under section 2 of the Special Areas (Colombo) Development Ordinance, No. 40 of 1947, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No 9,773 of September 24, 1947.

P. O. FERNANDO,
Permanent Secretary,
Ministry of Health and Local Government.

Colombo, September 30, 1950.

ORDER

Each of the areas specified in Schedules A and B hereto is hereby declared to be a special area for the purposes of the Special Areas (Colombo) Development Ordinance, No. 40 of 1947.

Schedule A

The area bounded as follows:-

North: by a line drawn from a point on the centre of the junction of Alutmawatta Road with College Street south-eastwards along the centre line of the said College Street to the centre of its junction with Kotahena Street.

East: by a line drawn from the last-mentioned point southwards along the centre line of Kotahena Street to the centre of its junction with Skinners Road North, thence along the centre line of the said Skinners Road North to a point in line with the southern boundary of premises bearing assessment No. 353 (Green Lodge), thence south-eastwards along the southern boundary of the said premises to the northern boundary of Bloemendhal Road, thence crossing the said road and through premises bearing assessment Nos. 46, 44/1, 40, 38 and 36 across the drain to the western boundary of Jetawanarama bearing assessment No. 49, thence southwards along the western boundary of Jetawanarama bearing assessment No. 49 to the northern boundary of Layards Broadway and across it to the western boundary of premises bearing assessment No 55, thence along the said western boundary to the centre of Grandpass Road, thence westwards along the centre line of the said road to the centre of its junction with Armour Street, thence southwards along the centre line of Armour Street, Skinners Road South and Panchikawatta Road to the centre of its junction with First Division Maradana Road

South: by a line drawn from the last-mentioned point north-westwards along the centre line of First Division Maradana Road and Norris Road to the centre of its junction with the 5th Cross Street.

West by a line drawn from the last-mentioned point northwards along the centre line of the 5th Cross Street to the centre of its junction with the Main Street, thence eastwards and northwards along the centre line of Main Street, Sea Street, Kochchikade Road, Korteboam Street and Alutmawatta Road to the starting point of the northern limit of the area.

Schedule B

North: by a line drawn from a point on the centre of the railway line in line with the southern boundary of premises bearing assessment No. 24, eastwards along the southern boundary of the said premises across Malay Street to the centre of its junction with Kew Road.

East: by a line drawn from the last-mentioned point southwards along the centre line of Kew Road, Shorts Road and Generals Lake Road to the centre of its junction with Ramsay Road.

South: by a line drawn from the last-mentioned point westwards along the centre line of Ramsay Road and Wekande Road to the centre of its junction with Steuart Street, thence northwards along the centre line of Steuart Street to a point in line with the northern boundary of premises bearing assessment No. 50 (Anderson College), thence westwards along the northern boundary of the said premises to the centre of the railway line, thence along the centre of the railway line to the centre of its junction with the Kollupitiya Road.

West: by a line drawn from the last-mentioned point northwards along the centre line of Kollupitiya Road to the centre of its junction with the Church Road, Galle Face, thence northeastwards along the centre line of Church Road, Bridge Street, to the centre of the railway line, thence northwards along the centre of the railway line to the starting point of the northern limit of the area.

L D.-B. 277/40.

The Antiquities Ordinance, No. 9 of 1940

NOTICE given by the Minister of Education under section 19 of the Antiquities Ordinance, No. 9 of 1940, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947.

L. J. DE S. SENEVIRATNE, Permanent Secretary, Ministry of Education.

Colombo, October 10, 1950.

Notice

It is intended to make order under the provisions of section 18 of the Antiquitie: Ordinance, No. 9 of 1940, declaring the vihara known as Ambulugala and situated in the land covered by Title Plan No. 67,610 in the village of Ambulugala in Galboda Korale, in the District of Kegalla of the Province of Sabaragamuwa, to be a protected monument for the purposes of that Ordinance.

tected monument for the purposes of that Ordinance.

Objections to the making of the above order must be received by the Archæological Commissioner, Colombo, on or before November 30, 1950. Every such objection must contain a statement of the grounds upon which it is made.

The Wages Boards Ordinance

IT is hereby notified under regulation 26 of the Wages Boards Regulations, 1943, that under section 9 of the Wages Boards Ordinance, No. 27 of 1941, the Honourable the Minister of Labour and Social Services has been pleased to appoint Mr. H. S. Roberts, to be a nominated member of the Wages Board for the Motor Transport Trade in place of Senator L L. Hunter, C.M.G., who has resigned.

A. E. Christoffelsz, Permanent Secretary, Ministry of Labour and Social Services. Colombo, October 11, 1950.

The Wages Boards Ordinance

IT is hereby notified under regulation 26 of the Wages Boards Regulations, 1943, that under section 9 of the Wages Boards Ordinance, No. 27 of 1941, the Honourable the Minister of Labour and Social Services has been pleased to appoint Mr A H M Ismail, to be a nominated member of the Wages Board for the Dock, Harbour and Port Transport Trade in place of Senator L. L. Hunter, C.M.G, who has resigned

> A E. Christoffelsz, Permanent Secretary, Ministry of Labour and Social Services.

Colombo, October 11, 1950.

L. D.—B 62/32.

GC (L) 21/20.

The Post Office Ordinance

IN the exercise of the powers vested in the Minister of Posts and Telecommunications by section 9 (3) of the Post Office Ordinance (Chapter 146), as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947, and delegated to the Postmaster-General by Notification made under section of the Ordinance and published in Gazette No. 2000 91 of the Ordinance and published in Gazette No. 8,099 of January 11, 1935, and continuing in force by virtue of paragraph (6) of the said Proclamation I, Abdon Ignatius Perera, Postmaster-General, do hereby notify that the terms, conditions and requirements relating to

the foreign parcel post shall, on and after November 1, 1950, have effect with the amendments set out lieremunder.

A. I. PERERA,

Colombo, October 10, 1950..

Postmaster-General.

SCHEDULE

Amendments of the terms, conditions and requirements relating to the foreign parcel post and published as the Foreign Parcel Post Rules, 1934, in Gazette

No. 8,071 of August 3, 1934.
(1) In rule 30 (ii) (b) (as amended by rule published in Gazette No. 8,225 of June 19, 1936), there shall be

substituted-

(a) for the word and figures "Re. 1.12", of the word and figures "Re. 1.65"; and
(b) for the word and figures "Re. 1.17", of the word and figures "Re. 1.72"; and

(2) in rule 43, there shall be substituted, for paragraph (ii), the following new paragraph:-

(ii) The compensation so paid shall not exceed-Rs. 15 for a parcel not exceeding 3 lb. in weight;

Rs. 23 for a parcel exceeding 3 lb. but not ex-

ceeding 7 lb. in weight;
Rs. 38.50 for a parcel exceeding 7 lb. but not exceeding 11 lb. in weight; and

Rs 62 for a parcel exceeding 11 lb. but not exceeding 22 lb. in weight;

and shall not in any case exceed the value of the contents or the measure of the damage caused thereto.

Form 4 A

The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notice under Section 10 of the Act

I, Victor Lloyd Wirasinha, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents, do hereby give notice, under section 10 of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that I shall make order allowing each such application under sub-section (1) of section 4 of the Act as is specified in the Schedule hereto unless any written objection to the making of such order, together with a statement of the grounds or facts on which such objection is based, is received by me from any member of the public within a period of one month from the date of publication of this notice.

Every statement of objection shall contain the full name and address of the person making the objection.

Colombo 7, October 18, 1950.

V. L. WIRASINHA, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents.

SCHEDULE

I Number and date of

Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon

Application

Namasivayam Annamalai, c/o General Trading Corpn., 116/132, Steuart Place, Colombo 3 Ĉ 945 20.2.50

Form 4 B

The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notice under Section 10 of the Act

I, Victor Lloyd Wirasinha, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents, do hereby give notice, under section 10 of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that I shall make order allowing each such application under sub-sections (1) and (2) of section 4 of the Act as is specified in the Schedule hereto unless any written objection to the making of such order, together with a statement of the grounds or facts on which such objection is based, is received by me from any member of the public within a period of one month from the date of publication of this notice.

Every statement of objection shall contain the full name and address of the person making the objection.

V. L. WIRASINHA, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents.

Colombo, October 18, 1950.

,	Schedule				
Number and date of Application	Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon	Name and Relationship to Applicant of each person whose Registration as a Citizen of Ceylon Applicant seeks to procure simultaneously with Applicant's Registration as a Citizen of Ceylon			
C 644 24.2.50	Tahttil Pavunny Jacob, 28, Kirillapone Place, Thimbirigasyaya, Colombo 5	Alice Nona (daughter) T. J. Sebastian (son) T. J. Mary (daughter) T. J. Joseph (son) T. J. Roza (daughter)			
C 1055 30.6.50	Abootalib Moosa, 11 ¹ / ₄ , Umbichy Place, Colombo	Mohamed Yoosuf Mohamed Iqbal Khairunnissa (daughter)			
KD 174 13.2.50	Sadananda Retty Rayappa Retty, Mercantile Estate, Kadugannawa	Rayappa Retty Ranjitha Mary (wife) Mary Philomena (daughter)			
KD 191 19.2.50	Muthusamy Pillai Periannan, Knuckles Group, Madulkele	Periannan Malligai Sundaram (wife) Periannan Chanderasegaran (son)			
NE 131 11.6.50	Ponnambalam Somasundaram, Knuckles Group, Madulkele	Somasundaram Mallikaisundaram (wife)			
Sab. 125 4.8.50	Moses Narayanan Sadanandan, Ederapolla Group, Bulathkohupitiya	Daisy Agnes Sadanandan (wife)			

Form 4 c

The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notice under Section 10 of the Act

I, Victor Lloyd Wirasinha, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents, do hereby give notice, under section 10 of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that I shall make order allowing each such application under sub-section (3) of section 4 of the Act as is specified in the Schedule hereto unless any written objection to the making of such order, together with a statement of the grounds or facts on which such objection is based, is received by me from any member of the public within a period of one month from the date of publication of this notice.

Every statement of objection shall contain the full name and address of the person making the objection.

Colombo, October 18, 1950.

V. L. WIRASINHA, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents.

SCHEDULE

II

I Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon Number and date of Application C 946 Mrs. Freny Dadabhoy, 11, 19th Lane, Colpetty, Colombo 3 2.6.50

Form 7

The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notification under Section 16 (1) (c) of the Act

IT is hereby notified, under section 16(1)(c) of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that each person specified in column I of the Schedule hereto was, on the date specified in the corresponding entry in that each person specified in column I of that Schedule, registered as a citizen of Ceylon in the register of citizens kept under section 16 (1)(a) of the

> V. L. WIRASINHA, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents.

Colombo, October 12, 1950.

SCHEDULE

$oldsymbol{I}$	77
Name and Address of Person Registered as a Citizen of Ceylon	, 11 Dul 15
John Placiduas Rosario Theresien Corera, 43, Adam's Street, Kalutara South	Date of Registration
Radhapuram Chokanathapulle Kalyanisunderam, C/o E. L. Mohamood Lebbe, Textile Dealer	October 9, 1950
Walgama, Malwana Vincent Gomez, 700c, Weraluwa, Tewatta Road, Ragama	do.
Nannette Augusta Pinto, 11, MacCarthy Road, Colombo	do.
Gnanavragasam Muthunayagam Israel, 25 f., Ameen Buildings, Dam Street, Colombo	do.
Maruel Zavier Fernando alias Rasiah, 40, New Moor Street, Colombo	do.
Francis Joseph Dharmakan, 46/26, Wall Street, Kotahena, Colombo 13 Samsingh Kelvin Solomon, St. Thomas' College Bungalow, Main Street, Matara	do.
Kali Alaudeen Seyed Ibrahim, 29, Mannar Road, Puttalam	do.
Mohamed Mohideen Mohideen Abdul Cader, 590, Trincomalee Street, Matale	do. do.
Mohamed Abdurahim Omer Obdul Cader, 385, Trincomalee Street, Matale	
Aloysius Gomez, 8, Soysakelle Road, Nawalapitiya	do.
	do,

$oldsymbol{I}$	ΊΙ
Name and Address of Person Registered as a Citizen of Ceylon	Date of Registration
Therese Pauline Gonsal, 7, Cross Street, Kandy	October 9, 1950
John Daniel Arputharaj Asirvatham, Derryclare Estate, Kotagala	do.
Sebastian George Britto, Soosai Michaelpulle Prakasial, Gabriel Little Flower Dasan, Laural alias	do.
Doral, Leethveenammal, Lourdu Aiyah all of 89/211, Jampettah Street, Colombo 13 Gunaraj Chellaswamy, Mary Jeevaratnam Chellamal Chellaswamy, Grace Pushparanee Chellaswamy,	uo.
Frank Joseph Chellaswamy, all of 31, Parakrama Avenue, Nugegoda	do.
Burjor Ruttonshah Rustomjee, Piroja Burjor Ruttonshah Rustomjee, Parin Burjor Ruttonshah	
Rustomjee, Kershasp Burjor Ruttonshah Rustomjee, Parvix Burjor Ruttonshah Rustomjee, Hoshang Burjor Ruttonshah Rustomjee, all of Dilkush, 8/1, Boyd Place, Colombo 3	do.
Augustine Harris Jacob David, Lizzie Hephziba Floy David, Lloyd Harry Paul, Charlet Victoria,	uo.
Mabel Emalyn Mary, all of 305/17, Ferguson's Road, Mattakuliya	\mathbf{do}
Sam Devemoney Arokiam, Gnanasoundary Arokiam, Peter Christopher Roche, Joseph Adolphus	i.
Roche, Anasta Cecilia Senvarani Roche, Felix Handerson Roche, Francis Xavier Roche, all of 11/4, Mahawatta Lane, Grandpass, Colombo	do.
Subbiahpillai Periasamy, Kamakshi Periasamy, Periasamy Vijayaraghavan, all of 69, Sea Street,	40,
Colombo	do.
Tenkasi Mustafa Abdul Hamid, Chandra Hamid, both of 20/16, Muhandiram's Road, Colpetty	do.
Gnanasiromoney Nallathamby Edwards, Alice Packiam, Leelawathy, Sam Wimaladas, Helen Padmawathy, all of Siriniwasa Estate, Waga	do.
James Navamoney Muthiah, Arulmoney Sellammal Navamoney Muthiah, both of Talduwa Estate,	
Avissawella	do.
Narayanier Subbiah, Subbiah Subalakshmi, Subbiah Rajalakshmi, Subbiah Narayan, Subbiah Loganayaki, Subbiah Gomathi, Subbiah Visalakshi, Subbiah Gopalan, Subbiah Kanthimathi, all of	
26, 36th Lane, Wellawatta, Colombo 6	do.
Seenivasaga Iyer Supiramania Iyer, Supiramania Iyer Annam, Supiramania Iyer Srinivas alias Raju,	_
Supiramania Iyer Kasi, all of 117, Albion Road, Dematagoda, Colombo 9	do.
Arunasalam Shanmugam, Shanmugam Pachayammal, both of Marieland Group, Madulkelle Keemartin Culfred Bartholomeusz, Rita Çhristobel Rose Bartholomeusz, Cynthia Philomina	do.
Lourdes Bartholomeusz, all of Jak Tree Hill, Gampola	do.
Scudder Mangaladoss alias Mangalam Durairaj, Jessie Kamalabai Mangalam, Immanuel Kiruba-	
karan Vijeyakumar, Ebenezer Manokaran Vasanthakumar, all of Springwood Estate, Rakwana Sathianason Muthu Nayagam, Thangammal Mayagam, Pearl Amyson, Edna Lucy Grace, Kester	do.
Nayagam, all of Millakanda Rubber Estate, Mahagama	do.
Rev. Abraham Vethakkan, Devakiruba Vethakkan, Lazenby Abraham Vethakkan, Ida Pooshanabai	,
Violet Vethakkan, all of The Vicarage, Puttalam	do.
John Paul Jacob, Gnanatheebam Jacob, both of Gamwasama Estate, Gammaduwa John Devasagayam Packianathan, Mary Paripooranam Packianathan, both of Ragalla Estate Tamil	d o.
School, Halgranoya	do,
Rengasamy Sangaralingam alias Devadason Samuel, Kumaru Alfred Grace Mary, both of 1st H. A. A.	
Battery, Ceylon Artillery, P. O. Box 591, Colombo Arunachalam John David, Mary Thevanasam Kanmoney, Mary Sangunam, Sree Chandra Paul	de.
Sathiya Geerthi Arul Rajah, all of El Teb Group, Passara	do.
Thomas Balaraj Daniel, Jemima Nesamani Daniel, William Ebenezer Rajamalar Daniel, Hepzibal	ı
Raneemalar Daniel, Samuel Christopher Inbamalar Daniel, Gertrude Frances Naysam Pakiya	
malar Daniel, John David Eric Ratnamalar Daniel, all of The Vicarage, Passara	do.
Devarayen Ragunathen, Devarayen Wanajambigaie, Devarayen Seetha Letchimi, all of Thiri	•
wanaketiya Estate, Nikapota	do.
Sappani Perianna Pillai Veerappa Pillai, Patchaeammal, Nadason, Vellor, Swapackiyam, Soma	do.
sunderam, all of Kapuwatta Estate, Liyangahawela, Bandarawela Periathamby Murugan, Muniandy's daughter Mariae alias Sellamah, Murugan Sivagnana Sundar	i
Ammal, Murugan Sanmuga Devi, all of Sanmuga Nadi Estate, Haputale	. do.
John Arthur Asir Coilpillai, Catherine Emimah Coilpillai, Samuel Ranjiv Premlal Coilpillai, all o	Í a.
Hut-No. 9a, Survey Camp, Diyatalawa Shanmugam Ramaswamy,	do. . March 20, 1950
Pathmanabhan Ponnalagoo,	do.
Meygnana Murugan,	0 1 70 70
all of Hapugatenne Group, Ratnapura	. October 10, 1950

Price Orders

Food Price Order No. 3 of 1950

RICE

The Control of Prices Ordinance, No. 39 of 1939

Order

BY virtue of the powers vested in the Deputy Controller of Prices (Food) by section 3 [read with section 2 (3)] of the Control of Prices Ordinance, No. 39 of 1939, as amended by Defence (Control of Prices) (Supplementary Provisions No. 2) Regulations, I, Melvill Keverne Trelawny Sandys, Deputy Controller of Prices (Food), Galle District, do by this Order:—

- (1) revoke all previous Food Price orders pertaining to rice, with effect from October, 14, 1950;
- (2) fix the prices specified in columns 2, 3 and 4 of the Second Schedule hereto to be, respectively, the maximum wholesale price per bag and the maximum retail price per measure above which rice of the description specified in the First Schedule hereto shall not be sold in the areas mentioned in column 1 of the Second Schedule hereto;
- (3) direct that every trader who sells rice in the areas mentioned in column 1 of the Second Schedule hereto shall exhibit in a conspicuous position at his premises (store or boutique) a notice in which shall be set out the maximum prices for rice fixed by this Order;
- (4) direct that no person shall sell rice which is adulterated with any other article;

- (5) direct that every person who sells rice by wholesale shall, and every person who sells rice by retail shall on demand, give the purchaser of that rice a receipt in which there shall be set out:—
 - (a) the date of sale;

(b) the quantity of rice sold;

the price paid for the quantity of rice sold;

- (d) the nature of the transaction, that is to say, whether the sale was by wholesale or by retail;
- (6) direct that for the purpose of this Order-
 - (a) any sale of any quantity of rice for the purpose of resale shall be deemed to be a sale by wholesale; (b) any sale of any quantity of rice for the purpose of consumption or use by the purchaser shall be

deemed to be a sale by retail; "measure" shall be deemed to be the standard quart dry measure; and

(d) the maximum wholesale price which may be demanded for any quantity of rice which is less than one bag shall be determined by reference to the maximum wholesale price per bag fixed by this Order.

M. K. T. SANDYS,

Signed at the Galle Kachcheri, on October 14, 1950, at 10.16 a.m.

Deputy Controller of Prices (Food), Galle District.

FIRST SCHEDULE

Description of Rice

Ordinary rice (all varieties of rice including Broken Raw Rice) per 112 measures nett. Ordinary rice (all varieties of rice including Broken Raw Rice) per 80 measures nett.

SECOND SCHEDULE

	SECOND SCHEDU	Liki	-		
Column 1	•		Column 2 Maximum Wholesale Price per 112 Measures Nett.	Column 3 Maximum Wholesale Price per 80 Measures Nett.	Column 4. Maximum Retail Price per Measure
	,		$Rs. \ c.$	$Rs. \ c.$	$Rs. \ c.$
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,					
Galle Municipal Council Area Four Gravets—All areas	••	• •	33 21	23 79	$\begin{array}{ccc} & 0 & 30\frac{1}{2} \\ & 0 & 31 \end{array}$
Gangaboda Pattu—					
Raddogama V C			33 65	24 13	$0.31\frac{1}{2}$
Baddegama V. C	••	• •		$\begin{array}{ccc} 24 & 13 \\ 24 & 23 \end{array}$	
Neverle V. O	1 00 1 1- 37	TT ?~	33 75	44 40	$0.31\frac{1}{2}$
Nagoda V. C. (except Udugama V. H.	s area and Talgaswala v.	H. S	04.00	25 0	0.00
_ area)			34 99	25 9	0 32
Talgaswala V. H's Area	• •		$35 9 \dots$	$25 \ 19$	0 32
Udugama V. H's Area Wanduramba V. C	• •		$35 19 \dots$	$25\ 29$	0 32
Wanduramba V. C	• •		35 12	25 9	0 32
1					
Bentota-Walallawiti Korale			, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		
Bentota V. C	• •		$33 2 \dots$	$23 \ 79$	0 31
	• •	٠.	$33 2 \dots$	$23 \ 79$	0 31
Weihens, V. C. (except Nivagama V. H'	s Area. Mattaka and Pitig	ala)	33 99	$24 \ 37$	0 31
Niyagama V. H's Area Mattake V. H's Area Pitigala V. H's Area		<i>.</i> .	34 51	24 89	0 32
Mattake V H's Area			34 44	24 82	0 311
Diticals V H'a Area	• • •		33 99	$\frac{24}{24} \frac{37}{37}$	0 312
Election V. C. (account Occasion V. II). A		• •			
Elpitiya V. C. (except Omatta V. H's A	rea)	• •		04.00	
Omatta V. H's Area	• •	• •	34 28	24 66	$0.31\frac{1}{2}$
Wellaboda Pattu—					
Ratgama V. C			33 2	23 79	0 31
Tilled James V. C.	?~ Amaa)	• •	00.00	23 97	
Hikkaduwa V. C. (except Ambana V. A		• •	0.4.1=	24 55	0 31
Ambana V. A's Area	· · ·	• •	34 17	00.0=	$0.31\frac{1}{2}$
Weragoda V. C. (except Batapola V. H'	s Area)	• •	33 30		0 31
Batapola V. H's Area		• •	34 6		0 31
Ambalangoda V. C. (except Kurunduga	hahetakma V. H's Area)		33 30	23 97	0 31
Kurundugahahetakma V. H's Area	• •		34 6	24 42	0.31
Ambalangoda Urban Area	• •	•,•	$33 2 \dots$	23 69	0 301
Balapitiya V. H's Area	• •		33 50	04.75	0 31
Hikkaduwa Sanitary Board Area	••		33 .2		0 301
Dodanduwa Sanitary Board Area	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•	33 2	$\begin{array}{ccc} 23 & 79 \\ \end{array}$	0.002
	• •	• •	00 2	20 10	·· 0 30 2
. Hiniduma Pattu—					
Hinduma V C (assent Finals Dans	ngala, Mawanana, Habar	akade	9		
and Tawalama V. HH's Areas) Panangala and Eppala V. HH's Areas			√34 14	24 42.	0 31½
Panangala and Eppala V. HH's Areas	• •	٠.		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	0 332
Tawalama and Habarakade V. HH's Ar					0.001
Maryanana V H's Area					
Mawanana V. H's Area Nelluwa V. C	• •	• •	$\frac{-}{4172}$	00.00	$0.34\frac{1}{2}$
		• •			$0.37\frac{1}{2}$
Opata V. C. (except Talangalla V. H's A	rea)	• •			$0.33\frac{1}{2}$
Talangalla V. H's Area	• •	• •	, —	-	0 34
Talpe Pattu—	•				
About to T7 C			29 91	22.00	A 91
II.1. " 1 XI O	••	• •	33 31	23 89	0 31
Habaraduwa V. C	• •	• •	33 31	23 89 4	0 31
Kodagođa V. C.		. •:	33 31	23 89	0 31
Kottawa V. C. (except Walawe V. A's A		rea)	34 66	24 85	0 32
Walawe V. A's Area	• ••		34 71	24 90	0 32
Magedera V. H's Area	• •		$34 82 \dots$	· 25 1	0 32
A 4					•
•					

Miscellaneous Departmental Notices

Change of Management

UNDER the provisions of section 31 (1) of Ordinance No. 31 of 1939, it is hereby notified for general information that upon the recommendation of Mr. Swaminather Ponnampalam and T. Manickavasagar, Proprietor of J. Puttur Sri Somaskanda T. School, T. Manicka Vasagar of Udaiya Valavoo, Chunnakam, is appointed as the Manager of the said school in place of General Manager of H. B. Schools with effect from October 1, 1950.

> H. W. Howes, Director of Education.

Education Office, Colombo, October 9, 1950.

J/Nallur Station C. C. T. M. S.—Change of Site

NOTICE is hereby given that an application has been received from the Manager, Venerable T. A. R. Navaratnam for shifting J/Nallur Station C. C. T. M. S., under his management to the adjoining compound near the Nallur Pillairy Kovil of the present site.

Observations will be received not later than 30 days

from the date of publication of this notice.

H. W. Howes, Director of Education

Education Office, Colombo, August 13, 1950.

NOTICE is hereby given that an application has been received from the Hindu Board of Education for grant-in-aid of the above school which is situated in the Mantai Division, Mannar District, of the Northern Province.

Observations will received not later be

November 28, 1950.

H. W. Howes, Director of Education.

Education Office, Colombo, October 17, 1950.

The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

It is hereby notified that I, D. C. R. Gunawardana, Government Agent of the North-Central Province, have by virtue of the powers vested in me by section 15 (1) (a) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, approved the resolution set out in the schedule hereto.

D. C. R. GUNAWARDANA, Government Agent, North-Central Province. Septémber 16, 1950.

Schedule

This meeting of the proprietors within the irrigable area of the Kawarakkulama Irrigation Work in the Anuradhapura District in the North-Central Province approves of the scheme relating to that irrigation work and pre-pared under Part V of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946.

The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is hereby notified that I, D. C. R. Gunawardana, Government Agent of the North-Central Province, have by virtue of the powers vested in me by section 15 (1) (a) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, approved the resolution set out in the schedule hereto.

D. C. R. GUNAWARDANA, Government Agent, North-Central Province. September 16, 1950.

Schedule *

This meeting of the proprietors within the irrigable area of Parangiyawadiya Irrigation Work in the Anuradhapura District, in the North-Central Province, approves of the scheme relating to that irrigation work and prepared under Part V of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946.

The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is hereby notified that I, D. C. B. Gunawardana, Government Agent of the North-Central Province, have by virtue of the powers vested in me by section 15 (1) (a) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, approved the resolution set out in the schedule hereto.

D. C. R. GUNAWARDANA, Government Agent, North-Central Province. September 16, 1950.

Schedule

This meeting of the proprietors within the irrigable area of Kattamankulama Irrigation Work in the Anuradhapura District, in the North-Central Province, approves of the scheme relating to that irrigation work and prepared under Part V of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is hereby notified that I, D. C. R. Gunawardana, Government Agent of the North-Central Province, have by virtue of the powers vested in me by section 15 (1) (a) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, approved the resolution set out in the schedule hereto.

D. C. R. GUNAWARDANA, Government Agent, North-Central Province

September 16, 1950.

Schedule

This meeting of the proprietors within the irrigable area of Kopakulama Irrigation Work in the Anuradhapura District, in the North-Central Province, approves of the scheme relating to that irrigation work and prepared under Part V of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946.

Ceylon Government Railway

Level Crossing Repairs

(THE Level Crossing at 8 miles 25 chains (Railway-milesge) on Nawinna-Mirihana Road, will be closed for the closed traffic as follows for effecting repairs:

Partially from 6 p.m. till 9 p.m on Saturday, October 28, 1950

Traffic will be assisted over the crossing.

Totally from 9 p.m. on Saturday, October 28, 1950, till 2 a.m on Sunday, October 29, 1950.

During the period of total closure, road traffic may be diverted through Nugegoda-Mirihana Road

E. C. WIJEYESEKERA, for General Manager, C.G R.

P. O. Box No. 355, plombo 10, October 19, 1950

Ceylon Government Railway

Level Crossing Repairs

THE Level Crossing at 17 miles 46 chains (Railway-mileage) on Oruwella Road, between Egoda Uyana and Panadura Railway Stations, will be closed for vehicular traffic as follows for effecting repairs:

Partially from 6 pm. till 10.30 p.m. on Sunday, October 29, 1950.

Traffic will be assisted over the crossing: Totally from 10.30 p.m. on Sunday, October 29, 1950,

till 5 a.m. on Monday, October 30, 1950.

During the period of total closure, road traffic may be diverted through Sea Beach Road.

E. C. WIJEYESEKERA, for General Manager, C.G.R.

P. O. Box No. 355, . Colombo 10, October 19, 1950. Ceylon Government Railway

Levés Crossing Repairs

THE Level Crossing at 5 miles 24 chains (Railway-mileage) on Wattsla-Kadawatta Road, between Kelaniya and Hunupitiya Railway Stations will be closed for vehicular traffic as follows for effecting repairs:-

Totally from 12 p.m. (mid-night) on Wednesday, October 25, 1950, till 3 a.m. on Thursday, October 26, 1950.

Partially from 3 a.m. till 6 a m on Thursday, October

During the period of total closure, road traffic may be diverted over the Overhead Bridge on the Hunupitiya Station Road.

> E. C. WIJEYESEKERA, for General Manager, C.G.R

P. O. Box No. 355. Colombo, October 19, 1950.

ON the occasion of the inauguration of the Ceylon National Commission for UNESCO, a special Exhibition will be held in the Colombo Museum from October 24 to 28, 1950. As October 27 is a Friday, on which day the Museum is ordinarily closed to the public under section 3 of the National Museums Ordinance, No. 31 of 1942, it is hereby notified for the information of the public that the Museum will be kept open on Friday, October 27, 1950. as a special case for the purpose of the exhibition.

> M D. RAGHAVAN, Acting Director, National Museums, Ceylon

National Museums Department, Colombo 7. October 17, 1950.

Import Control Notice No. 47/50

Tea Chests

IMPORT licences will now be issued freely on production of a firm offer to Ceylonese Registered Importers for the period January/June, 1951. Applications should be made on form "NC" and should reach this office on or before November 30, 1950.

> H. E. TENNEKOON, Controller of Imports and Exports.

Colombo, October 16, 1950

No M 116.

Hoof-and-Mouth Disease

NOTICE is hereby given under section 5 (1) of the Contagious Diseases (Animals) Ordinance (Cap. 327) that the area within the village headman's division of Talandapitiya Palata in Nikawagampaha Korale in the Divisional Revenue Officer's Division of Hiriyala Hatpattu in the Kurunegala District of the North-Western Province declared an infected area under section 4 of that Ordinance on August 15, 1950, is now free from hoof-andmouth disease and is no longer an infected area.

This declaration is to take effect from this date.

W. H. MOORE, Government Agent

The Kachcheri, Kurunegala, October 10, 1950.

Registration of Place of Worship for Solemnization of Marriages

IN pursuance of the provisions of section 10 of the Marriage Registration Ordinance (Chapter 95), I, Richard Morgan Davies, Registrar-General of Ceylon, do hereby notify that the under-mentioned building, used

as a place of public Christian worship, has been duly registered for the solemnization of marriages therein:-

Date of Registration: October 13, 1950. Description: Church of Christ the King.

Situation: Errawwala Road, Pannipitrya, Palle Pattu,

Salpiti Korale, Colombo District.

Minister or Proprietor or Trustee: The Rt. Revd. Dr. Thomas Cooray, O.M.I., Archbishop of Colombo, Proprietor.

Religious denomination on whose behalf the building

is registered: Roman Catholic.

Registrar-General's Office, Colombo, October 13, 1950.

R. M. DAVIES, Registrar-General.

Registration of Place of Worship for Solemnization of Marriages

IN pursuance of the provisions of section 10 of the Marriage Registration Ordinance (Chapter 95), I, Richard Morgan Davies, Registrar-General of Ceylon, do hereby notify that the undermentioned building used as a place of public Christian worship, has been duly registered for the solemnization of marriages therein:-

Date of Registration: October 11, 1950. Description: Pentecostal Mission House.

Situation: Boralanda in the Four Gravets of Nuwara Eliya, Nuwara Eliya District.

Minister or Proprietor or Trustee: Pastor Alwin

Redverse de Alwis, Minister.
Religious denomination on whose behalf the building is registered: Ceylon Pentecostal Mission.

> R. M. DAVIES, Registrar-General.

Colombo, October 11, 1950

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between M. Benoris Fernando of Madapatha, Kahapola (debtor), and Kalutantirige Simon Peiris of Galtude, Panadura (creditor)

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before October 30, 1950.

K. P. NADARAJAH, Secretary, Board.

Galle Face Annexe, Colombo, October 16, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between A. Rosalin Silva of 17, Park Street, Dehiwala (debtor), and N. A. J. Jayawardena of 19, Park Street, Dehiwala (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts, owed to him by the

debtor on or before October 30, 1950.

K. P. NADARAJAH, Secretary, Debt Conciliation Board.

Galle Face Annexe, Colombo, October 16, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between S. Don Walter of the office of the Commissioner of Motor Transport, Colombo (debtor), and S. D. Peter Appuhamy of Pannila, Beruwala, Hakthar Bhai of 122, Kew Road, Slave Island, D. A. Weerasinghe, Colombo Club, Colombo, and PL. PR. Periyakaruppen Chetty of 182, Sea Street, Colombo (creditors).

The creditors have been called upon to submit to the Board statements of the debts owed to them by the

debtor on or before October 30, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face Annexe, Colombo, October 16, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between D. B. Samarajeewa, Habaraduwa, Talpe (debtor), and Miss Parana Palliyaguruge Nandawathne of Meddawatta, Matara (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to her by the

debtor on or before October 30, 1950.

K. P. NADARAJAH, Secretary, Debt Conciliation Board.

Galle Face Annexe, Colombo, October 16, 1950

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between A. A. Simeon Pigers of Gothatuwa, Angoda (debtor), and L. D. E. Appuhamy of 7/1, Obeyasekera Road, Kolonnawa, Wellampitiya (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the

debtor on or before October 30, 1950.

K. P. NADARAJAH, Secretary, Debt Conciliation Board.

Galle Face Annexe, Colombo, October 16, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between D G. Ediris Appu of Godakanda, Galle (debtor), and Mohotuwana Jagodage Kalyanawathie of Kanampitiya, Galle (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to her by the debtor on or before October 30, 1950.

K. P. NADARAJAH, Secretary, Debt Conciliation Board.

Galle Face Annexe, Colombo, October 16, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between R. A. D. Raymond

Wilbert of Muthuwadiya, Katunayaka (debtor), and Sembakutti Aratchige Don Daniel Senaratne of Amandoluwa, Seeduwa (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before October 30, 1950.

K. P. Nadarajah, Secretary, Debt Conciliation Board.

Galle Face Annexe, Colombo, October 16, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between K. K. Fernando of Wellawatta, Beruwala (debtor), and Illekuttige Aloysius Fernando of Beruwala (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before October 30, 1950.

K P. NADARAJAH, Secretary, Debt Conciliation Board.

Galle Face Annexe, Colombo, October 16, 1950

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between J. M. Kumarihamy of Kalugamuwa (debtor), and I. Tennakoon Mudiyanselage Dingirimenike of Walagedara, Uhamiya (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to her by the debtor on or before October 30, 1950.

K P. NADARAJAH, Secretary, Debt Conciliation Board.

Galle Face Annexe, Colombo, October 16, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between U. H. Ukku Banda of Kadigamuwa, Beddewela, Rambukkana (debtor), and Don Darlis Amaratunga of Kadigamuwa, Beddewela, Rambukkana, Kornar Mudiyanselage Kiri Banda, Babarande Sri Nayaka Pathiranage Don Dionis Srinayaka, both of Kadigamuwa and Hitigedera Mudiyanse of Nimmalgoda (creditors).

The creditors have been called upon to submit to the Board statements of the debts owed to them by the debtor on or before October 30, 1950.

K. P. Nadarajah, Secretary, Debt Conciliation Board.

Galle Face Annexe, Colombo, October 16, 1950. NOTICE is hereby given that the registration of the under-mentioned school will be cancelled with effect from November 1, 1950 :—.

Name of School

Situation

Sri Buddhapriya Weaving School

Pitiyagedera, Bemmulla, Colombo District Name and Address of Manager
Mr. M. D. Belin Singho, Pitiyagedera,
Bemmulla

Colombo, October 17, 1950.

L. J. D. FERNANDO, Acting Director of Industries.

NOTICE is hereby given that the registration of the under-mentioned Carpentry School will be cancelled with effect from November 1, 1950:—

Name of School

Situation

Kattankudi Carpentry School

.. Division No. 5, Kattankudi

Name and Address of Manager

Mr. M. M. Mamad Thamby, Division
No. 3, Kattankudi

L. J. D. FERNANDO, Acting Director of Industries.

Colombo, October 16, 1950.

1949 නො. 8 දරණ ඉණ්යානු සහ පෘකිස්නානි නිවැසි (පුරවැසි) පණක පිළිබද දුන්විම්

44 001800

1949 කොං. 3 දර්ණ ඉෙසියානු සහ පංකීෂ්තානි නිමැසි (පුරමැසි) පණක පණකේ දහමැනි විශන්තිය සෙටගේ දුන්වීමයි

ඉදැසැනු ගත පෘතිස්තාවේ මිංසින් ලියාපදී•මිකිරීමේ කොමසාරීස් කෑන්පන් මිකිටරි. ලොබ්ඩ් මිරසිංක මින මා, 1949 නොා. 3 දරණ ඉහදියානු ගත පෘතිස්තාවේ නිමැසි (දරම්≱⊧) පණගෙ දහවෑනි මිගන්තිය යටතේ දුනුම් දී ඉචින්නේ පතක ලෙකන් උප •ල්ඛහණේ දෙකැවන සෑම ඉල්ලුම්පතුයකම එනී පණගෙන් එවැනි වගන්තියේ 1 මෑනි උප විගන්තිය යටගේ අනුමනකිරීමට යළිබිසි මහජනගෙනුගේ මිරුබිකාවයක් ඈත්හමි, කුමන කාරණ ස්සා එවැනි මිරුබ් තාවය මුල්කාරගනු ලැබිද යනු සඳහනේ ලිපියක් මෙම දුන්වීම පුසිමිකාල දින සිට මාසයක් තුළදී නොලැබුන් නම් ඒ දෑම ඉල්ලුම්පතුයක්ම අනුමකකාරෙන බවයි.

ම්රුබමින සෑම අයකුගේ සමපූණි නම සහ ලියුම් ලැබෙන පිළිවෙළ සෑම ම්රුබමිමේ නිමේදනයකම ඇතුළත්විය යුතුයි.

වීම් 1950ක්වූ ඛක්ලක්ඛර් මස 18වෙනි දින කොළඹදීය. වී. ඇල්. වීරසිංක, ඉළුබුගානු සහ පාකිස්නානි වාසින් ලිශාපදිංමිකිරීමේ ඉතාමසාරීස්නැන,

දී එය සම දී එය සම නොදී මරයි උපලේඛනය

ලංකාමේ පුරමැසිමෙන්කු වශයෙන් ලියපදි•චිතිරීමට අයැඳ සිටින ඉල්ලුම්කරුගේ නම සහ ලියුම් ලැමෙන පියිමෙළ

ි 0945 .. නාමසිමායම් අන්නාමලේ, ජෙනරල් වේර්තිං කෝපරේෂන් එක බැමේ, 116/132, ස්ටුම්වී ප්ලේෂ්, කොළඹ, 3 20.2.50 ,

4B acides

1949 නො. 3 දරණ ඉපදියානු සහ පාකිස්තානි නිමැසි (පුරවැසි) පණක පණනේ දකවැනි මහන්තිය යවනේ දුන්වීමයි

ඉංකු 7 ානු සහ පෘතිස්තාංකි මාසින් ලියාපදිංමිකිරිමේ කොමසාවස් කෑත්පන් මික්චර් ලොසිඩ් මි7සිංහ මහ මා, 1949 කොම 3 දරණ ඉංකුයානු සහ පෘතිස්තාංකි නිවැසි (පුරවැසි) පණපත් දහළිදනි විහස් සිය සටහේ දුනුම්දී සිටින්නේ සහත සඳහන් උප ලේඛණගේ දක්ෂිත සෑම ඉල්ලුම සතුයක්ම එකි පණපත් 4 මෑනි වගන්සියේ 1 මෑනි සහ 2 වැනි උප විගත්සි සටහේ අනුම හකිරීමට සමකිසි මහජනයෙකුගේ පිරුඬසාවයක් අ,න්නම් කුමහ කාරෙණ නිසා උච්⊥ුන් විජැතිනාවේය මුල්ණරණනු ලි.බීද යනු සඳහන් ලිපියක් මෙම දුන්වීම පුසිඩකළ දින සිටි මහත් තුළදී නොලැබුනි නම ඒ සෑම ඉල්ලුම්පතුයක්ම අනුම සකරන බමයි.

මීරු වාචන සෑම අයෙකුගේම සම්පූණ් නම සක ලියුම් ලැබෙන පිළිදෙස සෑම මරුම් මියම් නිවේදනයකම ඇතුළත්මිය යුතුසි.

වීම් 1950ක්වූ ඛක් කෝඛර් මස 18වෙනි දින කොළඹදීය. වී. ඇල්. මීරසිංහ, ඉණියා නූ සහ උාකිස්තානි චාසිංස් ලියා පදිංචිකිරීංම ඉණාමියාජීස්නෑණ.

උපදේඛනය

	Q = #C Ø 200	•
ිඉල්ලම් පතු ගෙනි නොමීමර ය සස දීනය	ලංකා පූරවැසියෙකු ලෙස ලියංපදිංචිකිරිමට අයැද සිටින ඉල්ලුම් කරුං ක් නම «ත ලියුම් ලැබෙන පිසිවෙළ	ලංකා පරවැසීයෙකු ලෙස ලියාපදි-චිත්රීමට ඉල්ලුම් කරෙන අයගේ නමන් සෑකෙ ලියාපදි-චිත්රීවට ඉලැඳු සිටිය මනා අයගේ නමන් සෑක මියාපදි-චිත්රීවට ඉලැඳු සිටිය මනා අයගේ නම්
C 644 24.2.50	සාච්චිල් පඩු ගේ හි ශජ් කා ී, 28, සෝරිල්ලපඉස් ප්මල්ෂ්, සෝහිරීමස්යාය, මෙසාසුඹ රි	අෑලිස්තෝ හා (දුළි) ටී. ජේ. ගෙනි අවිසාන (පුතා) ටී. ජේ. මේරී (දුම්) ටී. ජේ. ජෝසේ (පුතා) ටී. ජේ. රෝසා (දුව)
C 1055 30.6.50	අඹුටලිබ් මූහා, 11} උම්බිච්චි ප්ලේස්, නොගැලම	ෙමංගම්ම් හුළු±් (පූතා) මෙසෙ≻ෙම් ඉන්බංල් (පූතා) කාකිර ුනනිස්සා (පූම)
K D 174 13.2.50	සඳහනු ඉර වීවී රාශ්ස්වා මර වීවී, මර් කනේ වසිල් මහත, කඩු ගණනාව	ණස්ප: රෙච්ච රහජිත මෙරී (තාශිදිංච) මේරී f පිලෙලාමිණා (දුව)
K D 191 19.2.50	මුතුසාම පිල්ලෙ පෙරීඅන්හන්, හළුල්ස් තෲප්, මෙදුල්කෑලේ	●පරීඅන්නාහ චිඥුසේශරන් (පූකා)
N E 131 11.6.50	පොන්නම්බලම් ශෝම්සුතුරම, නකාල්ස් ශෲප්, මදුල්ණෑ⊛ල්	ශග්මසුතුරම ලල්ලිකාකී සුතුර (භා ශ‰ිම)
Sab. 125 4.8.50	මෝසත් නාරාගනන් සඳුනන්දන්, එදරපොල්ල කෘප්, මූලක්කොහුපිදිය	ෙරීම් ඇත්තස් සඳහන්දන් (කාය‰ම)

40 00130a

1949 ෙනා 3 දරණ ඉණුයානු සහ පෘතිස්තානි නිවැසි (පූරවෑසි) පණක පණකේ දකවැනි විගන්නිස යම්නේ දූන්ම්මසි

ඉළඳියානු සහ පෘතිස්තානි විශේත් ලියාපදිංචිකිරීමේ කොමසාරිස් තැන්පත් මිණවර් ලොබ්ඩ් මිරසිංහ මින 🕬 , 1949 නො. 3 දරණ ඉපිදියාකු ි ගත පාකීෂ්තාන් නිඵෑසි (පුරවැසි) පණ≎ක් දකමෑනි මගන්තිය යවෙණන් දිකුදිදී සිටිනෙගන් පසාග සඳහන් උප මල්ඛන්ගේ දක්වන ගෑම ඉල්ලුද පතුගක්ම එකි පනමෙන් 4 වෑනි මගන්නි ගේ 3 වෑනි උප මගණ්තිම යටමත් අනුම∠ කිරීමට යළිකිසි ම්කජනයකුගෙන් විරුඛ්කාංචයකි. ඇත්නම, දෑමින කාරණ නිසා එමෑනී විරුඛනාංචය මුල්කරමකු ලැබිද යනු දෙවන ලිසියක් මෙම දුන් මීම පුසිබ කල දින සම මාසයක් ගලදී නොලැබුනි නම ඒ දෑම ඉල්ලුම්පතුයක්ම අනුමත කරණ ඔවයි.

ව්ටැබ්වණ සෑම අයකුගේ පමුදුණ් නම සහ ලියුම ලැබෙන පිළිවේළ සෑම වීරුබවීමේ නීවේදහයකම ඇතුළත් වීග යුතුයි.

මම 1950ක්වූ මාක් ෙත්බර් මස 18 වෙනි දින - කාළමදීය.

මි. ඇල්. ම්රසිංහ, ඉදලියානු සහ පංකීෂ්තානි වැසින් ලියාපදී මිකිරීමේ · කාම්කාරීස් කැන.

ඉල්ලම් පනු • ශ් ෙන ාමීමරන ස⊞ ಕ್ರಿಕ್

උප ලේඛනය

ලංකා පුරමෑසියෙකු මෙන් ලිසාපදීංචිකිරීමට අගැද සිටින ඉල්යුම්ක රූගේ නම සහ ලියුම් ලැබෙන පිළිදේළ

C 946 2.6.50 f ජ රෙහි ම්බණබ්ණි, නොා. 11−19 මෙන් පවුමාවන, නොල්ල : විය, නොළඹ, 3

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின்கிழ் அறிவித்தல்.

4 A ம் மாகிரிப்பக்கொம்.

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸதானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டம். சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி அறிவிக்கல்.

1949 ம ஆணடின் 3 ம இலக்க இந்தியா, பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின் 4 ம பிரிவின் 1 ம் உடபிரிவின்படி இதனக்கத்துள்ள அட்டவ‱ன யிற செயயப்பட்ட விண்ணப்பம் ஒவ்வொன்றையும் அங்கேரிக்கும் கட்டளேயை, இவ்வறிவித்தல் திக்தி தொடக்கம் ஒரு மாதகாலத்துக்குள், பொது ஜனங்கள எவுரிடமேனுமிருநது• அததகைய கட்டளே பிறப்பித்தற்கு மாறுக யாதேனும் எழுத்துமூலமான தடையும் அததடைக்கு ஆதாரமான நியாயங்களேயும் உண்மைக்கோயும் பறறிய அறிக்கையும் ஒருமித்து எமக்குக் கிடைத்தாலனறி, யான பிறபபிபபேனென்று இந்தியர், பாங்ளதானிகளேப் பதிவுசெயயும் கொடிஷனா வீ எல. வீரசிய்றை ஆகிய யான அச்சட்டத்தின் 10 ம பிரிவினப்படி இத்தால் அறிவித்தல் கொடுக்கிறேன்.

தடைகூறும் அறிக்கை ஒவ்வொன்றிலும் தடை கூறுபவரின் முழுப்பெயரும் விலாசமும் இடப்படவேண்டும்.

கொமைப. 1950 ம் இல் (ஒக்றோோபர்) ஐபபசிமி 18 ந டை.

வீ. எல். வீரசிங்ஹை. இந்தியர் பாகிஸ் தானிகளேப பதிவுசெய்யும் கொமிஷனர்.

ചാല പുടുത്തു.

வின்னைப்ப

இலக்கமும

இலங்கைப பிரஜையாகப பதிவுசெய்யும்படி விணைப்பஞ்செய்பவரின் பெயரும் விலாசமும்.

திகதியும்.

C 945 20.2.50

நமசிவாயம் அண்ணுமூல, $\mathrm{C/o}$, ஜென்றல் றேடிங கோப்பரேசன, 116/132, ஸ்ரியாட இடம், கொழும்பு 3

4 B ம் மாதிரிப்பத்திரம்,

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர் பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டம்.

சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி அறிவித்தல்.

1949 ம ஆணடின 3 ம இலகக இந்தியர், பாசிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின் 4 ம பிரிவின் (1) ம், (2) ம் உட்பிரிவுகளின்படி இதன்கத்துள்ள அட்டவணேயிற் செய்யப்பட்ட விண்ணப்பம் ஒவ்வொன்றையும் அங்கோக்கும் கட்டனேயை, இவவறிவித்தல் இக்கு தொடக்கம் ஒரு மாத காலத்துக்குள் பொது ஜனங்கள் எவ்ரிடமேனுமிருந்து அத்தகைய கட்டன் பிறப்பித்தற்கு மாறுக யாதேனும் எழுத்துமூலமான தடையும் அத்தடைக்கு ஆதாரமரன நியாயங்களேயும் உணமைகளேயுமபற்றிய அறிககையும் ஒருமித்து எமக்குக் கிடைத்தால்னறி யான பிறப்பிப்பேனென்று இந்தியா, பாசிஸ்தானிகளேப் பதிவுசெய்யும் கொமிஷ்னர் விகரர் லியோட் வீரசிங்ஹ ஆகிய யான அச்சட்டத்தின 10 ம பிரிவினபடி இத்தால் அறிவித்தல் கொடுக்கிறேன.

தடைகூறும் அறிக்கை ஒவ்வொன்றிலும் தடைகூறுபவரின் முழுப்பெயரும் விலாசமும் இடப்பட வேண்டும்.

கொழும்பு, 1950 ம ்ை (ஒக்றோர்) ஐபபசிமீ 18 ந வ.

வி. ஏல. வீரசிங்ஹு, இந்தியா பாகிஸ்தானிக்கோப பதிவுசெயயும் கொமிஷனா.

அட்டவ?ண.

விணணபப இலங்கைப் பிரஜையாகப பதிவுசெய்யும்படி இலக்கமும விணணப்பஞ செய்பவரின திக்கியும். பெயரும் விலாசமும். C 644 தட்டில்பவனி ஜாககப, 28, கிரிலபபனே இடம, திமபிரிகஸ்யோய, 24.2.50 கொழும்பு 5

c 1055 உமபிசசை இட**ம்,** கொழுமபு மொகமது யூசூப (மகன) அபோதலிப 111, 30.6.50

KD 174 சதானந்த றெடடி ராயபப றெட்டி, மோகன்ரைல எஸரேற, 13.2.50 கடுகளுவ முத்துசாமிபிளளே பெரியணணன், நகசிஸ்ஸ் குறூப, மடுல KD 191 ...

பொனைம்பலம சோமசுந்தரம, நகசிஸ்ஸ குறூப, மடுலகலே சோமுசுந்தரம் மல்லிகை சுந்தரம் (மீனவி) SAR 125 ...

மோகுஸ் நாராயணன சதானந்தன், எடற்பொல் குறாப், டெய்சி அனிஸ் சந்தனம் (ம2ீனவி) புளதகொகுபிறரியா . 4.8.50

விண்ணப்பஞசெய்பவர் இலங்கைப் பிரஜையாகத் தம்மைப பதிவுசெய்யும் பொழுதே, இலங்கைப் பிரஜையாகப் ப கிவசெய்ய விண்ணப்ப சுசெய்பவர் கோரும் ஒவுவொருவரின பெயரும் இன முறையும்.

அலிஸ் நோனு (மகள) ரீ. ஜெ. செபஸ்தியன் (மகன்) ரி. இஜ. மேறி (மகள) ரி. ஜெ. யோசேப (மகன) ரி. ஜெ. ளூசா (மகன)

மொகமது இபால் (மகன்) ைகைறுனிசா (மகஎா) ,

மேறி பிலோமிஞ (மகள) பெரியணணன் மலலிகை சுநதரம (மீனவி) பெரியணணன சந்திரசேகரம் (மகன்)

ராயப்ப நெட்டி எஞ்சித மேறி (மீனனி)

4 C ம் மாதிரிப்பத்திரம்.

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டம்.

சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி அறிவித்தல்.

1949 ம ஆணடின 3 ம இலகக இந்தியா பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின் 4 ம பிரிவின் 3 ம உடபிரிவின்படி இதன்கத்துள்ள அடடவ^இண மிற செயயப்பட்ட விண்ணப்பம் ஒவ்வொன்றையும் அங்கேரிக்கும் கட்டனேயை, இவ்வறிவித்தல் திக்தி தொடக்கம் ஒரு மாத காலத்துக்குள் பொது ஜனங்கள எவிடமேனுமிருந்து அத்தகைய கட்டன் பிறப்பித்தற்கு மாருக யாதேனும் எழுத்துமூலமான தடையும், அத்தடைக்கு ஆதாரமான நியாயங்களேயும் உண்மைகளேயும் பறறிய அறிக்கையும் ஒருமித்து எமக்குக கிடைத்தாலன்றி, யான பிறப்பிப்பேனென்று இந்தியர், பாகிஸ்தானிகளேப் பதிவுசெய்யும கொமிஷனா் வி. எல. வீரசிஙஹ ஆகிய யான அச்சட∟த்தின 10 ம பிரிவினபடி. இத்தால் அறிவித்தல் கொடுக≅ேறேன

தடைகூறும் அறிக்கை ஒவ்வொன்றிலும் தடைகூறுபவரின் முழுப் பெயரும் விலாசமும் இடப்படவேண்டும்.

கொழுமபு,

1950 ம் இ (ஒக்றோர்) ஐப்பசிமீ 18 ந் உ.

வி. எல. வீரசிங்ஹு, இந்தியர் பாகிஸ்தானிகீனப பதிவுசெய்யும் கொழிஷனர்.

ചാലം

இலககமும்

விண்ணபப

இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யுப்படி விண்ணப்பளுசெய்பவுரின் பெயரும் விலாசமும்.

திகதியும்.

மிஸிஸ். பிறெனனி டாடாபோய, இல். 11, **19** வது ஒழுங்கை, கொல்ளுப்பிட்டி, கொழும்பு 3 C 946

2.6.50

		(
Seria No.		Leadn	an's Division		Dat	te of Brands	ing	P^{c}	lace of Branding	,
	Atabage Udagama		••		••	17.11.50 $18.11.50$ $20.11.50$	• •	Maharawela Hingala Am		
	*	•.	,			20.11.50 $21.11.50$	j,	P. O's Office V. H's Office		
						22.11.50	ال		· ·	
2 2.	Atabage Pallegama	• •	• •		• •	$23.11.50 \\ 24.11.50$	• •	Atabage Baz Wattehena I	P. W. D. lines	
	, , ,			~		$25.11.50 \\ 27.11.50$]	V. H's Office	•	
2 3.	Angammana			9	٠.	28.11.50	٠,٠	Delpitiya Ar		
	, ,	•	•			$29.11.50 \\ 30.11.50$	j.	Near Bo Tre	e at Angammana	,
	•	•				$1.12.50 \\ 2.12.50$	}	V. H's, Office	· ,	
2 4.	Galata		••			4.12.50	اك 	Kandukera]	hala V. C. Office	
						$5.12.50 \\ 6.12.50$	Ĵ	V. H's Office)	
_			4		,	7.12.50	Į	, 12 b cance		
2 5.	Mawatura	• •	. ••		••	$8.12.50 \\ 9.12.50$		77 TT: Off		
			`		•	$11.12.50 \\ 12.12.50$	ſ	V. H's Office	, ,	,
						12.12.50	ل	•		•
	•		K	Candukara	Pah	ala Korale	_		. (*
2 6.	Palledeltota	• •	• •		• •	$1.11.50 \\ 2.11.50$	1	T7 T77 - O.C		
	•				•	3.11.50	7	V. H's Office	, , ,	•
2 7.	Mulgama		••			$4.11.50 \\ 6.11.50$	4	Mulgama Go	dagedarawatta	
						$7.11.50 \\ 8.11.50$	}	V. H's Office	,	
28.	Tumpelawaka .			*		9.11.50		Morahena		
						$10.11.50 \\ 11.11.50$	• •	Masgolla Bor V. H's Office		
2 9.	Legundeniya		••		• •	$13.11.50 \\ 14.11.50$]	Panwilatenn	e Š. P. O.	
						15.11.50		V. H's Office) " ,	
3 0.	Naranwita		`			$16.11.50 \\ 17.11.50$	j.	Kahawatte		
	21002011112000	• •	`			18.11.50	Į		te Tea Factory	
			,			$20.11.50 \\ 21.11.50$	J	V. H's Office		
31.	Inguruwatte		• •	•	••	$22.11.50 \\ 23.11.50$	• •	Yaddehiwatt Wewetenne	te ,	
						24.11.50)	V. H's Office	· 9	
3 2.	Doluwa ·		• •			$25.11.50 \\ 27.11.50$	3	Godawela D	ewalatenna	
•	•					28.11.50 29.11.50	4			•
00			•			30.11.50	Į	V. H's Office	θ , ,	
33.	Kalugamuwa	• •	• •		• •	$egin{array}{c} 1 & 12.50 \ 2.12.50 \end{array}$	J	Kalugama I	Rubber Estate	•
		-			,	$4.12.50 \\ 5.12.50$	Ĵ	V. H's Office	B	•
•			~			6.12.50	Į	V. 11 0 O.110		va.
.34.	Hindagala	• •	**	•	••	$7.12.50 \\ 8.12.50$	}	V. H's Offic	e	
	•		•			9.12.50	J			
	•					n—Harispa				
7.	***			Korale—.		igammanasi;			Dings of Duny 1:	
70. }	Wasama		Village			ate of anding		ite of inding	Place of Brandi	ny
Ĩ.,	$\mathbf{Hapugod}$ a	• •	Hapugoda	• •		.11.50	$\frac{2}{3}$.		Palka d etenna Millangewatta	
2.	Bokalawela		Ranawana Uda-Bokalawela	• •	4.	.11.50	3. 4.	1.51	Palka d >watta	,
3.	Yatiwawala		Palle-Bokalawela Uduwawala			.11.50	$\frac{5}{6}$.		Kalaldorewatta ` Thawalangoda	
		- •	Yatiwawala	• •	7.	.11.50	8.	1.51	Lindalangawatta	-
4.	Kondadeniya	••	Inigala Kondadeniya	••	10	.11.50	9. 10.	1.51	Dewalewatta Kumburegedaraw	atta
5 .	Heenagama		Nikatenna Heenagama			.11.50 .11.50	$\frac{11}{12}$.		Nawinnewatta Waraka-anga	
6. 7.	Uguressapitiya	•••	Uguressapitiya	•••	13	.11.50	13.	1.51	Ambalamagawaw	atta ·
••	Haloluwa Udagama	a	Haloluwa U. G.	• • • •	15	.11.50	14. 16.	$1.51 \dots$	Liyangastenna do.	
è	Haloluwa P. G.	• •	Haloluwa P. G.	• •		.11.50 .11.50	17. 18.		Egodagedarawatt do.	a
	Yatihelagala	••	Yatihelagala P. G. Yatihelagala U. G		19	.11.50	19.	1.51	Gambarapitiya Galpelewatta	
				• • •	40	f		1.01	Carthoro M. conca	

No.	Wasama		Village		Date of		$egin{aligned} Date \ of \ Branding \end{aligned}$		Place of Branding
10.	Doolwala		Doolwala	•	Branding 21.11.50		21. 1.51		Arambewatta
11.	Kulugammana	• • •	Kulugammana	• •	22.11.50		24. 1.51		Kajugahakotuwa
		• •	Dadohogama	.,	23.11.50		25. 1.51		Pandeniyewatta
12.	Malagammana		Malagammana		25.11.50		$26. \ 1.51$		Banagetenna
13.	Werellagama		Embulpure		26.11.50		27. 1.51		Boyagodawatta
20.	1,010,011	• •	Nugawela		27.11.50		$28. \ 1.51$		Parewatta
			Werellagama		28.11.50		$29. \ 1.51$		Galamedigoda
14.	Watuwala		Watuwala		29.11.50		31. 1.51		Polgasdeniya
15.	Barigama		Barigama		30.11.50		$1. \ \ 2.51$		Asseddumewatta
	9		Hiriyalagammana		1.12.50		$2. \ 2.51$		do.
16.	Tittapajjala		Tittapajjala		3.12.50		$3. \ 2.51$		Kurukudewatta
	2 00		Endarutenna		4.12.50		$4. \ \ 2.50$		Gurunehegewatta
17.	Ullandupitiya		Ullandupitiya		$5.12.50^{\circ}$		5. 2.51		Keliyaldeniya
	1 0		Gonigoda		6.12.50		7.2.50		Arambewatta
			Palkumbura		7.12.50		$8. \ 2.51$		Mulmediyewatta
			Balawathgoda		8.12.50	• • •	9.2.51		Dissanekgewatta
			Pattiyagoda		10.12.50		$10. \ 2.51$		Pattiyagodawata
			. $oldsymbol{Nam}$	e of Kor	rale—Medas	ivap	attu		
1.	Beragama		Arambegama		1 17 50		2. 1.51		Talagahapelewatta
1.	T√I ME ama	••	Beragama	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	2 11 50			• •	Ankelihinnewatta
	~		Wiguhumpola	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	$\frac{2.11.50}{4.11.50}$		4 7 27	• •	3.717
			Aladeniya	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	~ 17 ~		~ ~ ~ ~ 1	• •	
			Hedeniya		0 11 70				PPT 15
2.	. Kurundugolla		. Palkumbura	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	W 11 WA				35,171 9 11
		• •	Kurundugolla	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	0 11 50				TT: 1 1.1
3.	. Walgama		T7 1 1	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	30.33.50			• • •	
3.		• •	Walgama	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •					
4.	Niyangoda		A 1 TO 11				70 7 27		1 1 iii
	, 'm.12) annig a ana		Kandekumbura	• •	10 11 70		70 7 -7		T 1 144
			Niyangoda						
. 5.	Kumburegama		774		1 × 11 ×0				
	, , , , , ,		Ban-anga		18 11 60				TD 111
			Alawattegama		10 11 20				
	~		Girihagama		70 77 50		. 19. 1.51		TT . 1 1 .1
			Kumburegama		00 11 70		~~		. Medawatta
6.	Kandanhena		77		01 11 70		. 21. 1.51		~ 1
7.			3.0		00 11 60		. 24. 1.51		. Arambayewatta
	• •		Niyambepola		. 23.11.50		. 25. 1.51		. Mutukeliyawewatta
			Idamegama		. 25.11.50) .	. 26. 1.51		. Hapugodapitiya
			Henegama Palkun	ibura .			. 27. 1.51		. Walagandeniyewatta
8.	Attaragama		Attaragama		07 11 70) .	. 28. 1.51		. Dekindewatta
	J		Attaragama, Hunn	nan-oya	28.11.50) .	. 29. 1.51		. Waragahahinna
- 9.	Botota		Datata		. 29.11.50) .			
	• .		do.		. 30.11.50) .	1. 1. 2.51		
10.	Medawala		Penahetapola						
	,		Angoda		. 3.12.50				. Dewalewatta
			Medawala		. 4.12.50) .	4.2.5		. Godamadittewatta
11.	Doranegama		Doranegama						. Rankitawatta
			${f Ihagama}$. 6.12.50				
			Golegammana						
12.	. Palle-Ihagama		Palle-Ihagama		. 8.12.50	•	9.2.51		. Godapolatenna
	•		•						-
•			~	Name o	f Korale—G	alasi	iyapattu		V
1.	Gallella		Maruddana		. 1.11.50	. (. 2. 1.5	ι.	. Kottagahamulawatta
		• •	Urawala	•	. 2.11.50				<u> </u>
	,		Gallella	•	. 4.11.50		4 7 ~		
2.	. Harankahawa		Harankahawa	•	£ 11 £(- 1 - 1		~
3		• •	Henegama	` '	e 11 50				3.6.17
4	. Molagoda	• • •	361 .	•	# 11 FC		`^		T 1 ~ 1 ~ 1
-12	Born	• •	Hingulwala	•	. 8.11.50				TT 1 111
5	. Waldeniya		777 1		10 11 70				70
			Waldeniya	•	11 11 50				and the second
6	. Maratugoda		. Maratugoda		10 11 50				77 1 1 1 4 1
3	. 5	• .	Gettiyawala	:	20 22 20		30 3 23		` TT
	,		Kotinkaduwa		74 77 ~0				
7	. Alagoda	•	Madad		7 77 77		30 3 27		* TTT 1 1 . 3
,*	5	÷ '	Warakadeniya	` :	17 11 ~0				AT
,			Alagoda	•	. 30 33				Mr. J
8	. Medagoda		T) 1		70 77 80				
_ 3			Medagoda		20 33	,)	00 7 77	•	41 (11 (1)
			Uggahakumbura	•	01 11 -0				Tr. 3
			Deldeniya		00 11 -0		~		70.71 7 11
9.	Weligalla		TX7-1: 11	•	00 17 " = 4				77 1 11
, 9.	,,B	-	Rambukewela		05 11 -0				
10.	Dolapihilla		T) . 1 . 174111		00 77				
10.	Tombring	-	do.		. 27.11.50				, ~
	· · · · · · ·		Kahatagastenna	•	. 28.11.50) .			23 1 1 1
	* * *		0	•	0.11.00	, .	. 29. 1.51	• •	. Egodagedarawatta

Name of Korale—Pallegampaha

	Name of Korale—Pallegampaha										
No.	Wasama	Village	$egin{aligned} Date\ of\ Branding \end{aligned}$	$egin{aligned} Date \ of \ Branding \end{aligned}$	Place of Branding						
1.	Galhinna	Galhinna	1.11.50	2. 1.51 .	. Perakotuwetenna						
		Halgolla	0 11 20	3. 1.51 .	. Beerihela						
2.	Ihalamulla	Ihalamulla	4 77 80	4. 1.51	. Wadugedarawatta						
		Do.	- 11 -0	5. 1.51	. Suduhakurugedarawatta						
3.	Ankumbura	Ankumbura P. G.			. Kekiremada						
/		Ankumbura U. G.		8. 1.51 .	. Ambalamagawawatta						
		Medilletenna	8.11.50	9. 1.51	Dewalewatta						
4.	Kitulgolla	Kitulgolla	10.11.50	10. 1.51	Karagahapitiyewatta						
5.	Watagoda	Watagoda			Palamalangakamatha						
6.	Owisa	Owisa		12. 1.51	Gadadehiwala						
	•	Bamunupola	70 77 70	13. 1.51	Illukgodagedarawatta						
		Koskote	7 4 7 7 20		Kuppayamewatta						
		Gonapola	15.11.50	16. 1.51	Ratmalagedarawatta						
7.	Palipa n a	Kiralagama	17.11.50	17. 1.51	Wattegedarawatta						
	•	Diddeniya	18.11.50	18. 1.51	Pallearambewatta						
		Palipana	19.11.50	19. 1.51	Ehalagashinnewatta						
8.	Batagalla	Batagalla	20.11.50	20. 1.51	Meddegodawatta						
	•	$\mathbf{\check{D}o}$.	21.11.50	21. 1.51	do.						
9.	Batugoda	Batugoda	22.11.50	24. 1.51	Kolagollepitiya						
	•	. Ďo.	23.11.50	25. 1.51	do.						
10.	Jiwanawatta	Jiwanawatta	25.11.50	26. 1.51	Kahawattegedarawatta						
11.	Mullegama	Mullegama	26.11.50	27. 1.51	Welekadewatta						
	J	Ďo.	27.11.50		do.						
12.	Kahawatta	Kahawatta	28.11.50	29. 1.51	Kammalèwatta						
		Do.	29.11.50		do						
13.	Bulukohotenna	Bulukohotenna	30.11.50	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	Akuranakumbura						
		Weliketiya	\dots 1.12.50	2. 2.51	Muthukohodeniya						
	-	Akurana	3.12.50	3. 2.51	d o.						
	Name of Korale—Udagampaha										
1.	Akurana	Nira-ella	1 11 50	$\dots 2 \cdot 1 \cdot 51$	Nirellewatta						
		Malwanehinna		3 · 1 ·51	do.						
		Dawatagahamulatenna	4 ·11 ·50	4 · 1 ·51	Dawatagahamulawatta						
		Waragashinna	$\dots 5 \cdot 11 \cdot 50$	$$ $5 \cdot 1 \cdot 51$	Waragashinnekumbura						
		Hapugahamulla	6 ·11 ·50	6 · 1 ·51	do.						
		Dematagastenna			. Dematagastennewatta						
•		Telambugahawatta			Telambugahawattekumbura						
2.	Kurugoda	Kurugoda			Iskolewatta						
	-	Do	11 ·11 ·50		do.						
3.	Digala	Diga <u>l</u> a	12 ·11 ·50		Udakumburewatta						
		Do	13 ·11 ·50		do.						
		Dunuwila	14 ·11 ·50		Karawgasmuduna						
		Do	15 ·11 ·50		do.						
4.	Pangollamada `	Pangollamada	17 ·11 ·50	17 · 1 · 51	Oyagawakumbura						

4.	Pangollamada
5.	Mawatapola

6.

Pangollamada Do. .. Malgandeniya Mawatapola Do. . . Konakalagala Konakalagala Do. .

Arambepola Arambepola Dippitiya Alawatugoda Vilana Pallegama Vilana Do. Vilana Udagama

Do. ..

18 - 11 - 50 18 . 1 . 51 19 -11 -50 19 · 1 ·51 20 · 1 · 51 20 .11 .50 21 ·11 ·50 21 · 1 · 51 22 .11 .50 $24 \cdot 1.51$ 23 ·11 ·50 $25 \cdot 1.51$

25 ·11 ·50 26 · 1 · 51 26 ·11 ·50 27 · 1 · 51 27 -11 -50 28 · 1 · 51 28 · 11 · 50 29 · 1 ·51 $29 \cdot \! 11 \cdot \! 50$ 31 · 1 · 51 30 .11 .50

 $1 \cdot 2 \cdot 51$ $2 \cdot 2.51$ 1.12.50

Nuwarapaksagedarawatta do. . . Pantiyegedarawatta do.

do.

do.

do.

Gedarawatta

Pelpolawatta

Kudugalekamatha

Walawwewatta

Ambalanpitiya

Kammalewatta

Notice to Mariners CEYLON NOTICE TO MARINERS

NO. 2 (T) OF 1950 CEYLON EAST COAST—APPROACHES TO BATTICALOA

BEACON Rock and Khandalla buoys have been withdrawn for the period of the north-east monsoon.

Chart affected-2031.

Publication—Bay of Bengal Pilot 7th Edn., 1940., Pages 100-101.

G. C. HARPER, Captain, R. N., Master Attendant.

Master Attendant's Office, Colombo 1, October, 25, 1950.

CEYLON GOVERNMENT RAILWAY

Level Crossing Repairs

THE level crossing at Neeraviady branch road, branching from the Kankesanturai-Jaffna main road (railway mileage—247 miles 38 chains, Jaffna line) will be closed for effecting repairs from 8 p.m. on Tuesday, November 7, 1950, till 6 a.m. on Wednesday, November 8, 1950.

Road traffic will be assisted over the crossing.

abo, October 26, 1950.

E. C. WIJEYESEKERA, for General Manager, C. G. R. P. O. Box No. 355

1949 නො. 8 දරණ ඉණ්සානු සහ පෘකිස්තෘනි නිවැසි (පුරවැසි) පණත පිළිබඳ දන්වීම්

44 001000

1949 නො. 3 දරණ ඉණුයානු සහ පාකීස්තානි නිවැසි (පූරවැසි) පහන

අනතේ දහමැනි වශන්තීය යවනේ දුන්වීමයි

ඉදිලියානු සහ පෘකිස්තෘති වාසින් ලියාපදිංචිකිරීමේ කොමසාරිස් හැන්පත් මිකිච්රි ලොයිඩ් ම්රසිංහවන මා, 1949 නො. 3 දරණ ඉංසියානු සහ පෘතිස්තානි නිවැසි (පුරවැසි) පනතේ දහවැනි වගන්නිය සටතේ දුනුම් දී සිරින්නේ පතක සදහන් උප ලේඛනයේ දක්වන සෑම ඉල්ලුමපතුයක්ම එකි පණතේ 4 වෑනි වගන්තියේ 1 මෑනි උප වගන්තිය යටතේ අනුමත කිරීම්ව යම්කිසි මකජන ගෙනුගේ පිරුබ්පා වියක් ඈත්නම් කුමන කාරෙණ නිසා එවෑනි විරුබනාවය මුල්කර තනු ලැබීද යනු සඳහන් ලිපියක් මෙම දුන්මීම පුසිමකකල දීන සිව මාශයක් තුළදී නොලැමුන් කමේ ඒ සෑම ඉල්ලුම්පතුයක්ම අනුමතකරන බවයි.

මුරුඛුම්හා සෑම අරාකුයෝ සමපුණි නම සහ ලියුම් ලෑබෙන පියිවෙල සෑම මීරුඛවීමේ නිවේදනයකම ඈදාලන්මිය යුතුයි.

98 1950ක්වූ මක්තෝබර් මස 25මේනි දින කොළඹදීය.

වී. ඇල්. වීරසිංක, ඉංදියානු සහ පාකිස්තානි වාසින් ලියාපදිංමිකිරීමේ **කොමසාරිස්**නැන.

ම්ල්රීමුයනි•අතු දීනය සහ ●නෳම්මරය

ලංකාවේ පුරවැසියෙකු මශයෙන් ලියාපදිංචිකිරීමට අයැද සිවින ඉල්ලුම්කරුගේ නම සහ ලිසුම ලැබෙන පිළිවෙළ

උපදේඛනය

C. 1560 25. 10. 50 කතුමේ ජේකති, 86, කොළඹ මදිය, මහනුව**ර**ු

4B 481886

1949 නො. 3 දරණ ඉණියානු සහ පෘතීස්තානී නිවැසි (පූරවෑසි) පහත

පනතේ දක්වෑනි වනත්තිය යටතේ දුන්වීමයි

ඉයදියානු සහ පාකිස්නාහි වාසින් ලියාපදීංචිකිරීමේ කොමසාරිෂ් කැන්පත් වික්වර් ලොයිහි වීරළංශ වනමා, 1949 ලනා. 3 **දරණ ඉන්දිගානු සහ පෘකිස්තෘනි නිවැසි (පුරවෑඹ) පනමෙන් දහමැ**නි වශන්තිය යවනේ දුනුම්දී සිටින්නේ පහණ සඳහන් උප ිල්ඛනයේ දෘක්වින සෑම ඉල්ලුම්පතුයක්ම එකී පන්තේ 4 වෑනි ම්ගන්තියේ 1 වැනි සහ 2 වෑනි උප වගන්ති යටිනේ අනුමතකිරීමට සම්කීසි මහජනාගෙනුගෙන් මිරුබනාවයක් ඇත්නම් කුමන නොරණ නිසා එවැනි වරුබනාවය මුල්කරගනු ලෑබිද ගිනු සඳහන් ලීපියක් මෙම දුන්වීම් පුසිබකල් දීහ සිට මසක් තුළදී නෞලැබුන් හම ඒ සෑම ඉල්ලුම්පතුගකම අනුමනකරන බවසි.

මිරුබවින සෑම් අයෙකුයන්ම සමපුණි නම සහ ලියුම් ලැබෙන පිළිවෙළ සෑම් මිරුබවීමේ නිවේදනයකම ඈතුළන්විය යුතුයි.

මම් 1950ක්වූ මක්තෝබර් මස 25වෙනි දින **නොළඹදීය.**

වී. ඇල්. වීරසිංහ, ඉණුගානු සහ ශාකිස්තාන් වාසීන් ලීයාපදිංමිකිරීමේ කොම්සෘරිස්තෑන.

උපදේඛනය

ඉල්ලුම්පතුයෙහි **ඉහාම්මර** ය සහ දින ශ

ලංකා පූරවැසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචිකිරීමට අයැද සිටින ඉල්ලුම්කරුයෝ නම සහ ලිසුම් ලැබෙන පිළිමේල

ලංකා පූරවෑසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචිකිරීමව ඉල්ලුමකරන ු අගයේ හමන් සමග ලියාපදිංචිකිරීමට අයෑද සිවින අනා අයකුගේ නම සහ ඉල්ලුම්කරුව ඇති සම්බනිකම්

C. 928 25. 7. 50.

කෙසෙයියම් මොහම්ඩ්යේ පුත් හනිපා, 42, බංගසාල වොහම්ම් නුසේන් (පුතුයා)

TT. 34 13. 3. 50. ම්දිය, නොළඹ

දසාණමුර්ති නාගරක්නම්, මලියමන්හි වික්ක, නාගරක්නම මුන්තු ලසාම් (තායම්ාව)

බදුල්ල

1946කේ අභක 12 දරණ ශම්බද උසාවී ආඥාපණත

1947 සෝ සැප්තැම්බර් මස 24වන දින අංක 9,773 දරණ ම්ලෙස කැසට් පතුයෙහි පළකරනලද පුකාසමයන් සංදෛධික 1945කේ අංක 12 දරණ ගම්බද උපාමි ආසූපන නෙහි 52වන ම කන්නිය යටතේ පෑවරිනිසෙන බලනල අනුම අධි*කර ණ* අමාකෘදිණියා ම්ඔන් පනමනලද නියෝගයයි.

> ආර්. ආර්. ඉදල්මයෙන්: අඛිකරණ අමානකංශගේ ස්වීර ඉල්කම්.

1950ක්වූ මක්තෝබර් මස 19වෙසි දින ෙකාළඹදීය.

📆 1948 වේ මක්තෝමර් මස 1 වන දික අංක 9,909 දරණ ගැසම් පතුයෙන් පළකරනලද ගම්බද උසෘම්වල සිමිල් නඩු විධාන කීයෝග පහත සදහන් පුකෘර මෙසින් සංමොධනය කරනු ලැබේ. එනම්-

46වෙනි නිශෝකයෙහි දෙවෙනි අතුරු විධානගෙහි (බ්) අකාරය දරණ රෙදායෙහි සදහන් " ආණ්ඩුවේ යේවක **ංගකුං**ග් පබ්යද " ගන්න මේනුම්ට, " ආණ්ඩුමේ ∵සේමන ගෙනුගේ පතිය සහ ජීමන විශදම පිළිබද අතිරේණ දිමනාවද " යන්න යේදීමෙනි.

. . . 1945 ம் ஆண்டின் 12 ம் இலக்க கிராமக்கோட்டுச் சட்டம்.

1947 ம ஆண்டு புரட்டாதி (செபடம்பா) மாதம் 24 ந் திக்தியைக் கொண்ட 9,773 ம் இலக்க விசேஷ் "கெசெற" பததிரிகையிற்பிரசுரிக்கப பெறற பிரகடனத்தால் மாறறப்பெறற், 1945 ம் ஆண்டின் 12 ம் இலக்க இராமககோட்டுச் சட்டத்தின் '52 ம் பிரிவின்படி தமக்களிக்கப்பட்ட தத்து வங்களின் பிரகாரம் நீதிமந்திரியால ஆக்கப்பட்ட பிரமாணம்.

> ஆா. ஆா. செலவ த்துரை, ் நிரந்தரக் காரியதரில், நீதிமந்திரி காரியாலயம்.

தொழுமப்," ் ் 1950 ம் ஞெ ஓக்டோபாமீ 19 ந் வ.

பிரமாணம

1948 ம் ஆண்டு ஐபப்சி (அகடோபா) மாதம் 1 ்ந திக்தியைககொனி 9,909 டி இலகக் "கெசெற" பததிரிகையில் பிரசுரிதத் கிராம்ககோடுகளி 🛩 அவில் வியவகாரமுறைப் பிரமாணங்கள், 46 ம பிரமாணத்தின நிபநத 2 னைமில (d) எனனும் பநதியில் " உள்ளவரின் சம்பளம்" சொறகளுக்குப் பதிலாக " உள்ளவரின் சம்பளமும் வரழ்த்கைச் தெ எனற சொறகளே உபயோசிப்பதால் இத்தால் திருத்தப்படுகின்ற

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின்கீழ் அறிவித்தல்.

4A ம் மாதிர்ப் பத்திரம்.

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டம்.

சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி அறிவித்தல்.

1949 ம ஆணடின 3 ம இலக்க இந்தியா, பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின் 4 ம பிரிவின் 1 ம் உட்பிரிவின்படி இதனகத்துள்ள அட்டவ**ீண** மிற் செயய்பபட்ட விண்ணப்பம ஒவ்வொன்றையும் அங்கேரிக்கும் கட்ட‱யை, இவ்வறிவித்தல் திகதி தொடக்கம் ஒரு மாத காலத்துக்குள், பொது ஜனங்கள் எவரிடமேனுமிருந்து அத்தகைய கட்டீன் பிறப்பித்தற்கு மாளுக யாதேனும் எழுத்துமூல்மான தடையும் அத்தடைக்கு ஆதாரமான நியாயங்களேயும் உண்மைகளேயும் பற்றிய அறிக்கையும் ஒருமித்து எமக்குக் இடைத்தால்னறு, யான பிறப்பிப்பேனென்று இந்தியா, பாகிஸ்தானிகளேப் பதிவுசெய்யும் கொமிஷனா வி. எல். வீரசின்ற ஆசிய யான அச்சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி இத்தால் அறிவித்தல் கொடுக்கிறேன்.

தடைகூறும் அறிக்கை ஒவ்வொன்றிலும் தடை கூறுபவரின் முழுப்பெயரும் விலாசமும் இடப்படவேண்டும்.

கொழும்பு, 1950 ம இல் (ஒக்டோபா) ஐப்பசிமீ 25 ந உ. வி. ஏல். வீரசிங்ஹ, இந்தியர் பாசிஸ்தானிகளேப பதிவுசெய்யும் கொமிஷ்னா.

ചാല് പലിക്കാര്.

விண்ணபப இலக்கமும்

இலக்கைப பிரஜையாகப புதிவுசெயயும்படி விணணபபஞ்செயபவரின பெயரும் விலாசமும்.

தேகதியும்.

C 1560 .. தொமஸ் ஜாககப், 86, கொழுமபு வீதி, கணடி

25.10.50

4B ம் மாதிரிப்பத்திரம்.

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டம்.

சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி அறிவித்தல்.

1949 ம ஆண்டின் 3 ம இலக்க இந்தியா, பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின் 4 ம பிரிவின் (1) ம, (2) ம உட்பிரிவுகளின்படி இதன்கத்துள்ள அட்டவ2ண்யிற செயய்ப்பட்ட விண்ணப்பம் ஒவ்வொன்றையும் அங்கேரிக்கும் கட்டிக்கைய், இவ்வறிவித்தல் திக்தி தொடக்கம் ஒரு மாத காலத்துக்குள் பொது ஜேனங்கள் எவரிடமேனுமிருந்து அதத்கைய கட்டின் பிறப்பித்தற்கு மாருக யாதேனும் எழுத்துமூலமான தடையும் அதத்டைக்கு ஆதாரமான நியாயங்கீனையும் உண்மைகளேயும்புற்றிய அறிக்கையும் ஒருமித்து எமக்குக் இடைத்தால்னறி யான பிறப்பிபபேனென்று இந்தியா, பாகிஸ்தானிகளேப் பதிவுசெய்யும் கொமிஷனா வி. எல் வீரசின்னு ஆசிய யான அச்சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி இத்தால் அறிவித்தல் கொடுக்கீறேன்.

தடைகூறும் அறிக்கை ஒவ்வொன்றிலும் தடைகூறுபவரின் முழுப்பெயரும் விலாசமும் இடப்படவேண்டும்.

கொழுமபு, 1950 ம ௵ (ஓகரோபா) ஐபபசிமீ 25 ந வ. **வீ.** எல. வீரசிங்ஹ**,** இந்தியா பாகிஸ்தோனிகினப் பதிவுசெய்யும் கொமிஷனர்.

பாககொய்வா வெக்கைப் பிரணையாகக் கப்பையும்

ചുഥലവ ഉക്കു

		வாவை வொப்பஞ்செய்பவர் இல்வலக்க பர்வஜேபாக தி தமல் பட
விண்ணப்ப இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யும்படி இலக்கமும் விண்ணப்பளு செய்பவரின		பதிவுசெய்யும் பொழுதே, இலங்கைப் பிரஜையாகப
		ப இவுசெய்ய விண்ணப்பஞ்செய்பவா கோரும்
தக்கியும். பெயரும் விலாசமும். ,		ஒவவொருவரின பெயரும் இன முறையும்.
С 928	ஹானிபா சியாட் மும்கதுவின மகன, 42, பாஙகசால வீதி,	முகமது குசன (மகன)
25. 7.50	் கொழுமபு	
U 34	தக்ஷணமூரத்தி நாகரத்தின்ம, ஒலியமண்டி தோட்டம், பதின்	நாகரததினம் முத்துலச்சுமி (மூனவி)
13. 3.50		